



Nintendo®

Nintendo Switch™

Nintendo Switch Nintendo Switch – OLED Model Nintendo Switch Lite

Σημαντικές Πληροφορίες • Важна информация
Važne informacije • Informații Importante
Pomembne informacije • Важне информации

EL: Η Nintendo μπορεί να τροποποιήσει τις προδιαγραφές του προϊόντος και να ενημερώσει κατά διαστήματα το παρόν έγγραφο. Η τελευταία έκδοση είναι διαθέσιμη στη διεύθυνση www.cdmedia.gr/nintendo-support/manuals/ (Παρακαλούμε σημειεύσατε ότι η υπηρεσία αυτή δεν είναι διαθέσιμη σε ορισμένες χώρες.)
BG: Nintendo може да промени спецификацията на продукта и може да актуализира информацията от време на време. Последната версия на този документ е налична на www.cdmedia.gr/nintendo-support/manuals/ (Възможно е тази услуга да не е достъпна за някои страни.)
HR: Nintendo može promijeniti specifikacije proizvoda i povremeno ažurirati ove podatke. Najnovija verzija ovog dokumenta dostupna je na www.cdmedia.gr/nintendo-support/manuals/ (Ova usluga u nekim zemljama možda neće biti dostupna.)
RO: Nintendo poate modifica specificațiile produsului și poate actualiza aceste informații periodic. Cea mai recentă versiune a acestui document este disponibilă la www.cdmedia.gr/nintendo-support/manuals/ (este posibil ca acest serviciu să nu fie disponibil în unele țări.)
SL: Nintendo si pridružuje pravico do sprememb lastnosti proizvoda in posodabljanja priručnika. zadnja različica tega dokumenta je na voljo na www.cdmedia.gr/nintendo-support/manuals/ (Ta storitev v določenih državah morda ni na voljo.)
SR: Nintendo може да промени спецификације производа и повремено ажурира ове информације. Најновија верзија овог документа је доступна на www.cdmedia.gr/nintendo-support/manuals/ (Ова услуга можда није доступна у неким земљама.)

Περιεχόμενα • Съдържание • Sadržaj • Cuprins • Vsebina • Садржаји

Χρήση της Κονσόλας	1
Πολύτιμοτо на тази конзола	
Uporaba	
Utilizarea acestei Console	
Uporaba	
Употреба	

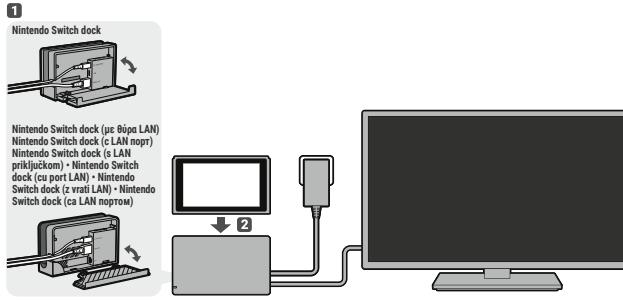
Ελληνικά.....	3
Български.....	6
Hrvatski	10
Română	14
Slovenščina	17
Српски	20

Τεχνικές Προδιαγραφές	
Технически спецификации	
Tehničke značajke	
Specificații tehnice	
Tehnični podatki	
Техничке карактеристике	

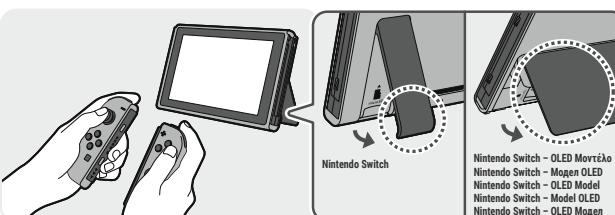
Πληροφορίες Υποστήριξης	
Информация за поддръжка	
Dodatacne informacije	
Informații de Suport	
Dodatačne informacije	
Додатне информације	

Χρήση της Κονσόλας • Πολзването на тази конзола • Utilizarea acestei Console • Uporaba • Употреба

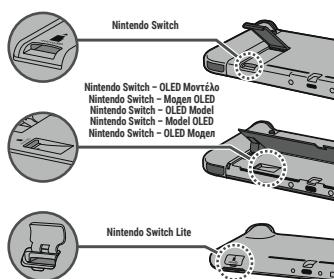
Λειτουργία Τηλεόρασης (δεν ισχύει για το Nintendo Switch Lite) • Την TV (Не се прилага за Nintendo Switch Lite) • Mod TV (nu se aplică pentru Nintendo Switch Lite) • TV način (не вља за Nintendo Switch Lite) • TB начин (није применљиво на Nintendo Switch Lite)



Επιτραπέζια Λειτουργία (δεν ισχύει για το Nintendo Switch Lite) • Την Tabletop (Не се прилага за Nintendo Switch Lite) • Mod Tabletop (nu se aplică pentru Nintendo Switch Lite) • Таблетоп начин (није применљиво на Nintendo Switch Lite)



Εισαγωγή κάρτας microSD
Чрез ползването на карта microSD
Umetanje microSD kartice
Prin inserarea unui card microSD
Vstavljanje microSD
kartice Убаџување microSD картице



ΕΛΛΗΝΙΚΑ

ΠΑΡΑΚΑΛΩ ΣΗΜΕΙΩΣΤΕ

Σε αυτό το έγγραφο οι όροι "Nintendo Switch", "κονσόλα" και "κονσόλα Nintendo Switch" αναφέρονται και στο σύστημα Nintendo Switch Lite, εκτός αν δηλώνεται κάτιο διαφορετικό. Οποιαδήποτε αναφορά σε κειμένα Joy-Con™, σε πολλαπλές μπαταρίες και στο χαρακτηριστικό δονήσης δεν ισχύει για το σύστημα Nintendo Switch Lite.

Πληροφορίες για την υγεία και την ασφάλεια

Φροντίστε να τηρείτε προσεκτικά τις παρακάτω πληροφορίες για την υγεία και την ασφάλεια κατά τη χρήση του προϊόντος. Αν δεν το κάνετε, μπορεί να προκληθούν στυχήματα ή / και τραυματισμοί. Οι ενήλικες πρέπει να επιβλέπουν τα παιδιά που χρησιμοποιούν το πρόιόντος.

⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ – Επιληπτικές κρίσεις

- Ορισμένα άτομα (περίπου 1 στους 4000) μπορεί να καταληφθούν από επιληπτικές κρίσεις ή να λιποθυμήσουν λογών αναλαμπών ή σκεδιών φωτός, και αυτό μπορεί να συμβεί όταν παρακολουθούν τηλεοράση ή παιζουν βιντεοπαιχνίδια, ακόμα και αν δεν έχουν ποτέ μια κρίση στο παρεθέν. Οποιοδήποτε υπέστη με κρίση στο παρεθέν, απώλεια αισθήσεων ή άλλο σύμπτωμα που συνδέεται με μια επιληπτική νόσο πρέπει να συμβουλευτεί γιατρό, πριν πάλει κάποιο βιντεοπαιχνίδιο.
- Σταματήστε το παιχνίδι και συμβουλευθείτε γιατρό, αν εκδηλώσετε οποιαδήποτε από τα παρακάτω συμπτώματα: πασσαγός, τρέμουσο ματιάνη μυών, απώλεια συνείδησης, αλλοίωση όρασης, ακούσιες κινήσεις ή αποτροπαστολισμό.
- Για να μειώσετε την πιθανότητα επιληπτικής κρίσης όταν παίζετε βιντεοπαιχνίδια:
 - Μη παίζετε, αν είστε κουφασμένοι ή χρειάζεστε ύπνο.
 - Παίξτε σε ένα καλά φωτισμένο δωμάτιο.
 - Κάντε ένα διάλειμμα 10 ώρες 15 λεπτά, κάθε ώρα.

⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ – Καταπόνηση των ματιών, Ναυτία λόγο κίνησης και Τραυματισμοί από επαναληπτική κίνηση

- Αποφύγετε υπερβολικά μακρές συνεδρίες παιχνιδιού.
- Κάντε ένα διάλειμμα 10 ώρες 15 λεπτά, κάθε ώρα, ακόμα και αν δεν πιστεύετε ότι το χρειάζεστε.
- Σταματήστε να παίζετε αν έχετε οποιαδήποτε από τα παρακάτω συμπτώματα:
 - Αν τα μάτια σας κουραστούν ή πονούν, ενώ παίζετε ή αν αισθανθείτε ζάλη ή ναυτία.
 - Αν τα χέρια, οι καρποί ή οι βραχίονες σας κουραστούν ή πονούν ή αν εκδηλώσετε συμπτώματα όπως κνημού, μούδισμα, ασθέμα κάνουν ή ακαμψία.

Αν συνεισέστε να έχετε οποιαδήποτε από τα παραπάνω συμπτώματα, σταματήστε να παίζετε και συμβουλευθείτε γιατρό.

⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ – Εγκυροσύνη και Ιατρικές καταστάσεις

- Συμβουλευθείτε έναν γιατρό πριν παίξετε παιχνίδια που ενδέχεται να απαιτούν φυσική δραστηριότητα αν:
 - Είστε έγκυος
 - Υποφέρετε από προβλήματα καρδιάς, αναπνευστικού, οσφυαλγίας, συνδέσμων ή άλλα ορθοπεδικά προβλήματα.
 - Αν έχετε ψυχλή πίεση
 - Αν σας έχει συστήσει να περιορίσετε τη φυσική σας δραστηριότητα.
 - Αν έχετε κάποια άλλη ιατρική κατάσταση η οποία ενδέχεται να επιβραυνθεί από τη φυσική δραστηριότητα.

⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ – Μπαταρίες

- Σταματήστε τη χρήση αν το πακέτο της μπαταρίας έχει διαρροή.
Αν το υλικό που διέρρευσε από το πακέτο μπαταρίας έρθει σε επαφή με τα μάτια σας, ξεπλύνετε αμέσως τα μάτια σας με άφθονο νερό και συμβουλευθείτε γιατρό. Αν το υλικό που διέρρευσε από το πακέτο μπαταρίας έρθει με τα χέρια σας, ξεπλύνετε τα μάτια σας με άφθονο νερό. Σκούπιστε προσεκτικά το έξτρωτικό της συσκευής με ένα μαλάκι πανί.
- Η κονσόλα και τα κειμένα Joy-Con περιλαμβάνουν από μια επαναφορτιζόμενη μπαταρία λιθίου. Μην αντικαταστήστε τις μπαταρίες μόνο σας. Οι μπαταρίες πρέπει να αναφέρονται και να αντικαταστάνονται από εξουσιοδοτημένο τεχνικό. Πλαρκάλων επικονιώνγετε με το CD Media S.E. - Τημή Σέρβις Nintendo για περισσότερες πληροφορίες.

⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ – Ηλεκτρική Ασφάλεια

- Χρησιμοποιήστε τον προσαρμογέα Nintendo Switch AC (HAC-002) ή άλλο συμβατό προσαρμογέα AC για να φορτίστε τη κονσόλα. Για απατήσεις ισχύουν παρακαλώ δείτε το τμήμα "Απατήσεις ιασίους και πληροφορίες κοινού φορτιστή EE".

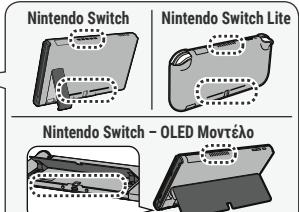
- Ακολουθήστε τις παρακάτω πρωτόλης όταν χρησιμοποιείτε τον προσαρμογέα Nintendo Switch AC (HAC-002):
 - Συνδέστε τον προσαρμογέα AC στη σωστή τάση (AC 100 - 240V).
 - Μην χρησιμοποιείτε μεταχειμωτές τάσης ή βοηθήματα που παρέχουν μειωμένες ποσότητες ηλεκτρισμού.
 - Συνδέστε τον προσαρμογέα AC σε μια κοντή, ένικλα προσβάσιμη πρίζα.
 - Ο προσαρμογέας AC προσφέρεται για χρήση μόνο σε εσωτερικούς χώρους.
- Αν ακούετε κάποιον περιέργεια θόρυβο, δέτε καπνό ή μηριάστε κάτιο περιέργεια, αποσυνδέστε τον προσαρμογέα AC από την πρίζα και επικοινωνήστε με το CD Media S.E. - Τημά Σέρβις Nintendo.
- Μην εκβέβατε τις συσκευές σε φωτιά, μικροκύματα, άμεσο γλαυκό φως, υψηλές ή υπερβολικά καμπλές θερμοκρασίες.
- Μην αφήσετε τις συσκευές να έρθουν σε επαφή με υγρά και μην τις χρησιμοποιείτε με βρεγμένα ή λαδωμένα χέρια. Άν έρθουν σε επαφή με υγρά, σταματήστε τη χρήση και επικοινωνήστε με το CD Media S.E. - Τημά Σέρβις Nintendo.
- Μην εκβέβατε τις συσκευές σε υπερβολική πίεση ή δύναμη. Μην τραβήστε τα καλώδια και μην τα συστρέψετε πολύ οφικά.
- Μην αγγίζετε την σύνδεση της συσκευής με τα δάκτυλά σας ή με μεταλλικά αντικείμενα.
- Μην αγγίζετε τον προσαρμογέα AC ή τη σύνδεσμενές συσκευές όταν φορτίζετε κατά τη διάρκεια καταγάσης με κεραυνός.
- Χρησιμοποιήστε μόνο συμβατά αξεσουάρ που έχουν εγκριθεί για χρήση στην χώρα σας.
- Μην αποσαρμαγόλησετε ή επικειρίστε να επιδιορθωθεί τις συσκευές. Αν οι συσκευές έχουν υποστεί ζημιά, σταματήστε τη χρήση τους και επικοινωνήστε με το CD Media S.E. - Τημά Σέρβις Nintendo. Μην αγγίζετε τις φθαρμένες επιφάνειες. Αποφύγετε την επαφή με οποιοδήποτε διαφρένο υγρό υλικό.

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ - Γενικά

- Κρατήστε τη κονσόλα τα αξεσουάρ της και τα υλικά συσκευασίας μακριά από μικρά παιδιά και κατοικίδια. Μικρά αντικείμενα από οι κάρτες παιχνιδίου, οι κάρτες microSD και τημάτα της συσκευασίας μπορεί να τοποθετήσουν στο σώμα και να καταστούν κατά λάθος. Τα καλώδια μπορεί να τυλιχθούν ύψος από το λαμπτήρα.
- Μην χρησιμοποιείτε τη κονσόλα σε απόσταση 15 εκατοστών από ένα βιματοδότη ενώ χρησιμοποιείτε ασύρματη επικονιώνα. Αν έχετε βιματοδότη ή άλλη εμφυτευμένη ιατρική συσκευή, μην χρησιμοποιείτε την ασύρματη επικονιώνα, χωρίς πρώτα να συνδεθείτε το γιατρό σας.
- Η λειτουργία της ασύρματης επικονιώνας μπορεί να μην επτρέπεται σε οριομένη σημεία όπως το αεροπλάνο ή το νοσοκομείο. Παρακαλούμε να τηρείτε τους ισχύοντες κανονισμούς.
- Μην χρησιμοποιείτε ακοστούμα για να ακούετε μόνον θαύματα τον ήχο για παρατεταμένο χρονικό διάστημα. Διατηρήστε την ένταση σε ένα επίπεδο που σας επιτρέπεται να ακούετε ίχνους από το περιβάλλον σας. Αν παρατηρήστε συμπτώματα όπως παραποτάσεις στα αυτιάν, συμβουλευτείτε γιατρό.
- Διακόψτε το παιχνίδι αν κρατάτε τη κονσόλα ή τα χειριστήρια κατά τη φόρτιση και παρατηρήστε ότι έχει ανεβαίνει η θερμοκρασία τους, καθώς μπορεί να προκληθεί έγκαμπτα.
- Από τα πολύ έχουν παραποτάσεις ή προβλήματα με τα δάκτυλα, τα χέρια ή τα μπράτσα, συνίσταται να μην χρησιμοποιούν το χαρακτηριστικό δόνησης.

ΠΡΟΣΕΚΤΙΚΗ ΧΡΗΣΗ

- Μην τοποθετήστε τη κονσόλα σε περιοχές με μεγάλη υγρασία ή σε περιοχές όπου η θερμοκρασία μπορεί να άλλαξε. Αν παρατηρήστε υγροποίηση, διακόψτε τη χρήση, βγάλτε το από τη πρίζα και περιμένετε μέχρι να εξατμίστε το ύγρο.
- Μην χρησιμοποιείτε τη κονσόλα σε περιοχές με σκόνη ή κάπως.
- Μην καλύπτετε την είσοδο αερισμού της κονσόλας ή τους σεραγών, κατά τη διάρκεια του παιχνιδιού καθώς μπορεί να προκληθεί υπερθέρμανση.
- Αν οι συσκευές χρειάζονται καθρόματα, σκούπατε τις με ένα μάλακ, στεγνό πανί. Αποφύγετε τη χρήση αρατωτικού ή άλλου διαλυτικού.
- Βεβαιωθείτε ότι φορτίζετε την ενσωματωμένης μπαταρίες τουλάχιστον μια φορά κάθε έξι μήνες. Αν οι μπαταρίες δεν χρησιμοποιήθουν για παρατεταμένο χρονικό διάστημα, μπορεί να καταστεί άδυντη η φόρτιση τους.
- Για να ελαχιστοποιήστε τον κίνδυνο διατήρησης εικόνας ή burn-in οδηγήστε στην οθόνη OLED της κονσόλας Nintendo Switch (μόνο HEG-001), μην απενεργοποιήστε τις προσπελεγμένες ρυθμίσεις λειτουργίας αναμονής της κονσόλας και φροντίστε να μην εμφανίζεται η ίδια εικόνα στην οθόνη OLED για παρατεταμένες περιόδους.
- Η οθόνη OLED της κονσόλας Nintendo Switch (μόνο HEG-001) καλύπτεται με ένα στρώμα φιλμ που έχει σχεδιαστεί για να αποτρέπει τη διασκόρπιση θραυσμάτων σε περιπτώση ζημιάς. Μην το ξεφλουδίστε.



Παρακαλώ βεβαιωθείτε ότι διαβάσατε την σελίδα "Πληροφορίες για την υγεία και την ασφάλεια" της κονσόλας Nintendo Switch, όταν τη συνδέστε. Θα τη βρείτε στο SUPPORT (υποστήριξη), στο (Ρυθμίσεις Συστήματος) που βρίσκεται στο μενού HOME.

ΣΗΜΑΝΤΙΚΕΣ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΓΙΑ ΓΟΝΕΙΣ

Γονικός Έλεγχος

Το Nintendo Switch παρέχει ένα πλήθος από συναρπαστικά χαρακτηριστικά. Όμως, ως γονέας, μπορεί να θέλετε να περιορίσετε την πρόσβαση σε πράγματα τα οποία θεωρείτε ακατάλληλα για παιδιά. Έκουμε ετοιμάσει ειδικές διαδικασίες για να σας επιτρέψουμε να καταστήσετε το Nintendo Switch ασφαλές για την οικογένεια σας.

Ο Γονικός Έλεγχος του Nintendo Switch είναι διαθέσιμος μέσα από την ίδια τη κονσόλα και μπορεί να ρυθμίστε από μια εφαρμογή (app) που δρίσκεται στην έξυπη συσκευή σας. Μπορείτε να πλέξετε πως θα ρυθμίστε τον Γονικό Έλεγχο κατά την αρχική εγκατάσταση της κονσόλας. Ακολουθήστε τις οδηγίες επί της οδήνη για να ολοκληρώσετε τη ρύθμιση του Γονικού Έλεγχου.

Μπορείτε να χρησιμοποιήσετε έναν κωδικό PIN στην ίδια τη κονσόλα, για να ρυθμίσετε και να αλλάξετε τις επιλογές ρύθμισης Γονικού Έλεγχου. Ο κωδικός PIN μπορεί να χρησιμοποιηθεί για να απενεργοποιήσετε προσωρινά τον Γονικό Έλεγχο, από το οποίο.

Μπορείτε να αλλάξετε τις ρυθμίσεις όποιαδήποτε στην ίδια τη κονσόλα.

Περιορισμός Αγορών από το Nintendo eShop

Για να περιορίσετε τις αγορές από το Nintendo eShop, πρέπει να συσχετίσετε τον λογαριασμό Nintendo του παιδιού σας με τον δικό σας λογαριασμό Nintendo. Μπορείτε στον λογαριασμό Nintendo σας από μια έξυπη συσκευή ή το PC για να δημιουργήσετε έναν λογαριασμό για το παιδί σας, ή για να συσχετίσετε έναν ήδη υπάρχον λογαριασμό με το δικό σας και να θεστεί περιορισμός ανάλογα με τις προτιμήσεις σας, στις ρυθμίσεις του λογαριασμού Nintendo.

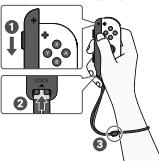
<https://accounts.nintendo.com>

Χρήση των Χειριστηρίων Joy-Con (δεν ισχύει για το Nintendo Switch Lite)

Φορτίστε και συζέψτε τα χειριστήρια πριν τη χρησιμοποιήσετε για πρώτη φορά. Μπορείτε να φορτίσετε και να συζέψετε κειριστήρια συνδέοντας τα απευθείας στη κονσόλα ή χρησιμοποιώντας τη λαβή φόρτισης Joy-Con (HAC-012) (πουλείται ξεχωριστά). Για να φορτίσετε πλήρως τα χειριστήρια όταν αυτά είναι συνδεδέμενα στη κονσόλα, βεβαιωθείτε ότι και η κονσόλα φορτίζει ταυτόχρονα.

Όταν παίζετε με ένα Joy-Con που δεν είναι συνδεδέμενο στη κονσόλα, βεβαιωθείτε ότι χρησιμοποιείτε το αξεσουάρ Joy-Con λουράκι, αντιτούχετε το κουμπί ή - στο χειριστήριο με το ίδιο σύμβολο στο αξεσουάρ. Η στρέψτε το αξεσουάρ Joy-Con λουράκι επάνω στο χειριστήριο και κλείστε το από το καρπό σας, και φύγετε το. Κρατήστε το χειριστήριο καλά και μην το αφρέστε. Βεβαιωθείτε ότι έχετε αρκετό χώρο ύπου σας κατά τη διάρκεια του παιχνιδιού. Όταν τελειώσετε το παιχνίδι, ελευθερώστε το πλαίνο κλειδώμα και αφρέστε το αξεσουάρ από το Joy-Con.

Όταν συνδέτετε ένα Joy-Con με τη κονσόλα ή το αξεσουάρ Joy-Con λουράκι, βεβαιωθείτε ότι το προσανταλίσετε σωστά και γλιτστήρετε το στη θέση του έως ότου ακούσετε το χαρακτηριστικό ήχο. Όταν αποσυνδέτετε ένα Joy-Con από την κονσόλα ή άλλη συσκευή, βεβαιωθείτε ότι το κρατάτε στα πίσω μέρη σαν οπανέ και ούρετε προς τα πάνω.



Енергопоίηση και Απενεργοποίηση των Θυρών Ασύρματου Δικτύου

Αυτό το προϊόν διαθέτει δύο διαθέσιμες θύρες ασύρματου δικτύου, Wi-Fi (internet) και Bluetooth®.*

Τρόποι διεξαγωγής πανχιδιού	TV Λειτουργία τηλεόρασης	Επιτραπέζια λειτουργία	Επιτραπέζια λειτουργία**
Wi-Fi	Ενεργοποιημένη / Απενεργοποιημένη	Ενεργοποιημένη / Απενεργοποιημένη	Ενεργοποιημένη / Απενεργοποιημένη
Ενεργοποίηση Wi-Fi	Ανοίξτε το Internet (διαδίκτυο) στο ☰ (Ρυθμίσεις Συστήματος) από το Μενού HOME και ρυθμίστε μια σύνδεση.		
Απενεργοποίηση Wi-Fi	Τρέξτε το ☰ (Ρυθμίσεις Συστήματος) από το Μενού HOME σε φορητή λειτουργία και κατόπιν ενεργοποιήστε τη λειτουργία Πτήσης όποτε απενεργοποιείται το Wi-Fi.		
Bluetooth		Ενεργοποιημένη / Απενεργοποιημένη	Ενεργοποιημένη / Απενεργοποιημένη
Ενεργοποίηση Bluetooth	Πάντα ενεργή***	Ανοίξτε τη λειτουργία Πτήσης στο ☰ (Ρυθμίσεις Συστήματος) από το Μενού HOME και απενεργοποιήστε τη λειτουργία Πτήσης. Ή, ενώσω ή λειτουργία Πτήσης είναι ενεργοποιημένη, ενεργοποιήστε το Bluetooth.	
Απενεργοποίηση Bluetooth		Τρέξτε το ☰ (Ρυθμίσεις Συστήματος) από το Μενού HOME και κατόπιν ενεργοποιήστε τη λειτουργία Πτήσης όποτε απενεργοποιείται το Bluetooth.	

* Η θύρα δικτύου Bluetooth δεν είναι διαθέσιμη για το Nintendo Switch Lite.

** Η λειτουργία τηλεόρασης και η επιτραπέζια λειτουργία δεν ισχούν για το Nintendo Switch Lite. Είναι διαθέσιμη μόνο η φορητή λειτουργία.

*** Η θύρα δικτύου Bluetooth είναι πάντα ενεργή σε λειτουργία τηλεόρασης, διότι η κονάδα ενεργοποιείται πάντα με τη χρήση κευτριτρίου που συνδέεται μέσω Bluetooth.

Απόρριψη αυτού του προϊόντος

Μην απορρίπτετε αυτό το προϊόν ή τις ενσωματωμένες μπαταρίες στα οικιακά απορρίμματα.

Για λεπτομέρειες μεταβείτε στο www.cmedia.gr/nintendo-support/manuals/

Η μπαταρία πρέπει να φορτισθεί από εξειδικευμένο επαγγελματία. Επισκεφθείτε το <https://www.cmedia.gr/nintendo-support/disposal-and-recycling/> για περισσότερες πληροφορίες.

Πληροφορίες Εγγύησης

Για να λάβετε πληροφορίες σχετικά με την εγγύηση, μεταβείτε στο www.cmedia.gr/nintendo-support

БЪЛГАРСКИ

МОЛА ОБЪРНЕТЕ ВНИМАНИЕ

В този документ думите и изразите „Nintendo Switch“, „конзола“ и „конзола за Nintendo Switch“ са приложими и по отношение на системата „Nintendo Switch Lite“, освен акцизично не е посочено друго. Споменаването на Joy-Con™ контролери, батерии за многократна употреба и вибиращ компонент са неприложими по отношение на системата Nintendo Switch Lite.

Информации относно Здравето и Сигурността

Моля прочетете и се съобразявайте със информациите относно здравето и сигурността. Неспазването на тези неща може да доведе до инциденти и щети. Възрастните би трябвало да наглеждат използването на този продукт от деца.

ВНИМАНИЕ – епилептични кризи

■ Накои лица (приближително 1 от 4000) може да получат епилептични кризи или да изгубят съзнание, неща предизвикани от светлинните flash-ове и модели и това може да се случи, докато гледат телевизия, или с помощта на видео игрите, дори и ако те никога не са имали епилептични пристапи. Всеки, който е преживял гърчове, загуба на съзнание, или други симптоми, свързани с гърчове трябва да се консултира с лекар преди да използва видео игрите.

■ Спрете играта и се консултирайте с доктор ако се появят някак не обикновени симптоми, като например: епилептични кризи, изграже на окото или загуба на съзнанието, замъглен поглед, неволни движения или дезориентация.

■ За да намалите възникването на епилептични кризи тогава, когато играете видео игри:

• Не играйте ако сте изморени или имате нужда от сън.

• Играйте в стая, която е добре осветена.

• Правете паузы от 10 – 15 минути на всеки час.

ВНИМАНИЕ – Изморяване на очите, Гадене при движение, Контузии при движения

■ Избягвайте игровите сесии за продължителни периоди

■ Правете паузи от по 10 – 15 на всеки час, дори когато смятате, че не ви е необходимо

■ Спрете играта ако имате някой от следните симптоми:

• Ако се изморяват очите ви или ви болят, когато играете или ако усещате гадене, световъртеж, гадене и умора.

• Ако дланите, ставите, или ръцете ви се уморяват или ви болят, когато играете, ако чувствате мравчикане, изтряпване, киселини или – блокаж – или други неудобства.

Ако, който и да е от тези симптоми продължава, консултирайте се с лекар.

ВНИМАНИЕ – Бременност и Медицински проблеми

■ Пъсъветвайте се с лекар преди да играете игри, които изискват физическа активност, ако:

• Сте бременна;

• Имате сърдечни проблеми, с дишането, с гръбначния стълб, със ставите или ортопедични проблеми;

• Имате високо кръвно налягане;

• Вашият лекар ви е посъветвал да намалите физическата активност;

• Имате, каквото и да е проблем, който може да се задълбочи от физическата активност.

ВНИМАНИЕ – Батерии

■ Спрете използването ако някоя от батерите е протекла.

Ако течността от батерите влезе в контакт с очите ви, изплакнете веднага очите си с много вода и се посъветвайте с доктор. Ако поте на ръцете ви, каквато и да е течност, измийте ги, много добре с вода. Изтрийте внимателно течността, която е отвеси с текстолен материал.

■ Конзолата, както и контролерите Joy-Con, съдържат презаредждаща се литиевовойножна батерия. Не сменяйте батерите. Батерите трябва да бъдат изведени и подменени от квалифицирано лице. Молим ви да се свържете със CD Media S.E. – Обслужване на клиенти Nintendo да получите повече информации.

ВНИМАНИЕ – Сигурност относно електричеството

■ За зареждане на конзолата използвайте AC адаптера на Nintendo Switch (HAC-002) или съвместим AC адаптер. Относно изискванията за електроизхранване, вж. раздел „Изисквания за захранване и информация за ЕС за универсалното зарядно устройство“.

■ Следвайте следните мерки за безопасност, когато използвате AC адаптера на Nintendo Switch (HAC-002):

• Съвържете адаптера AC за да промените волтажа (AC 100 - 240V).

• Не използвайте трансформатор за волтаж или контакти с намалено ниво на електрическа енергия.

• Адаптера AC трябва да бъде включен в контакт, който е близо, лесно достъпен.

• Адаптера AC е само за външно ползване.

■ Ако чуете странен шум или почувствате странен мирис, извадете адаптера AC от контакта и се свържете със CD Media S.E. – Обслужване на клиенти Nintendo.

■ Не излагайте устройствата на огън, микро вълни, директно на слънце, високи или изключително ниски температури.

■ Не позволявайте устройствата да влизат в директен контакт с течности и не ги използвайте с мокри или мазни ръце. Ако се повърни течност, преустановете използването и се свържете със CD Media S.E. – Обслужване на клиенти Nintendo.

■ Не подлагайте устройствата на прекомерна сила.

Не дърпайте кабелите и не ги дърпайте силно.

■ Не липсвате конекторите на устройството с пръсти или метални обекти.

■ Не липсвате адаптера AC или съвързаните устройства, когато се зареждат, по време на буря със светкавици.

■ Ползвайте само съвместими аксесоари, които са били одобрени за ползване във вашата страна.

■ Не разглобявайте и не опитвайте да поправите устройствата.

Ако устройствата са повредени, спрете да ги използвате и се свържете с CD Media S.E. – Обслужване на клиенти Nintendo. Не докосвайте повредените части. Да се избегва контакт с всяка течност, която тече.

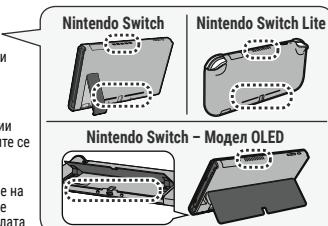
ВНИМАНИЕ – Общи условия

- Пазете тази конзола, аксесоарите и материалите за опаковане далеч от малки деца и животни. Малките части, като карти за игра, карти microSD и елементи за опаковане, могат неволно да бъдат погълнати. Кабела може да се увие около юрълото.
- Не използвайте тази конзола на 15 см от един pacemaker по време на връзка wireless. Ако имате pacemaker или други имплантирани устройства, първо се консултирайте с лекар.
- Комуникацията wireless може да е забранена на некои места, като самолети или болници. Моля спазвайте съответните указания.
- Поради високо звуково налягане и риск от увреждане на слуха не използвайте слушалки, за да слушате усилен звук за дълги периоди.
- Задръжте звука на ниво, което ви позволява да чувате какво се случва наоколо. Посьтвайте се лекар, ако имате синдроми, като лищце в ушите.
- Преустановете играта ако държите конзолата или контролера по времето, когато се зарежда и се загряват твърде много, защото това нещо може да предизвика изгаряния по кожата.
- Лицата, които имат или са имали болести на пръстите, ръцете или длани, не би трябвало да ползват опции с вибрации.

ВНИМАТЕЛЕН НАЧИН НА ПОЛЗВАНЕ

- Не слагайте конзолата на влажни места или на места, където се сменя рязко температурата. Ако се образува конденз, изключете апаратата и изчакайте докато се изпарят капките.
- Не използвайте на места, които са прашни или има много дим.
- Не покривайте отворите за вентилация или за превретение на конзолата, когато играете, за да избегнете прегреването.
- Ако устройството се изцапа, избръшете го с меки и сухи материали. Избягвайте използването на разредител или други разтворители.
- Внимавайте със средата, в която играете.
- Подсигурете се, че заредите вградените батерии най-малко веднъж на шест месеца. Ако батерията се използва дълго време е възможно да бъде необходимо да ги подмените.
- За да се сведе до минимум рисък от задържане на изображението или изгаряне на екрана, които се появяват на Nintendo превключвателя на конзолата с OLED еcran (само HEG-001), не изключвайте настройките по подразбиране за режим на заспиване и внимавайте да не показвате едно и също изображение на OLED екрана за продължителни периоди от време.
- Nintendo превключвателят на конзолата (само HEG-001) е покрит с тънък слой, предназначен да предотвратява разпръскването на фрагментите в случай на повреда. Не го обелвайте.

Моля, подсигурете се, че сте прочели информациите относно Здравето и Сигурността от страницата относно Nintendo Switch, след като е инсталрирана. Тази информация е също така достъпна от SUPPORT (поддръжка) в (настройки на системата) от менюто HOME.



ВАЖНА ИНФОРМАЦИЯ ЗА РОДИТЕЛИТЕ

Родителски контрол

Nintendo Switch предлага разнообразие от интересни функции. Въпреки това, в качеството на родител, може да искаете да ограничите някои аспекти, които не смятате, че са подходящи за деца. Подгответе си специални етапи, които да ви позволят да направите така, че Nintendo Switch да е безопасен за вашето семейство.

Родителския контрол на Nintendo Switch е достъпен директно на конзолата и може, също така да се контролира чрез приложение на мобилния ви телефон. По време на првоначалната инсталация на конзолата, можете да изберете как искаете да зададете настройките на родителския контрол. Следвайте инструкциите на екрана, за да завършите настройката за родителски контрол.

За конзолата, можете да използвате PIN, за да зададете и промените настройките за родителски контрол според желанията ви. PIN-а може, също така да се използва, за да отмените временно родителски контрол, ако желае.

Можете също така да промените настройките по всяко време - дори когато сте на разстояние - използва съвръзаното с приложението приложение.

Ограничения при закупуване в Nintendo eShop

За да се ограничат покупките от Nintendo eShop, трябва да съвръжете профила Nintendo на детето ви, с вашия акаунт Nintendo. Посетете вашия Nintendo профил от мобилен телефон или компютър, за да създадете акаунт за детето си, или да съвръжете съществуващ акаунт към вашия, или да зададете ограничения, които смятате, че са подходящи за вашия Nintendo профил.

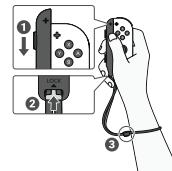
<https://accounts.nintendo.com>

Използването на контролер Joy-Con (Не се прилага за Nintendo Switch Lite)

Заредете и настройте контролерите преди да ги използвате за първи път. Можете да заредите или да настройте контролерите, като ги поставите директно на конзолата, или с помощта на устройство за захващане за зарядно Joy-Con (HAC-012) (продава се отдельно). За да заредите напълно контролерите, когато те са фиксирали на конзолата, уверете се, че конзолата се зарежда в същото време.

Когато играете с Joy-Con отделен от конзолата, уверете се, че използвате аксесоар за захващане на Joy-Con. За един аксесоар за фиксиране на Joy-Con, настройте на бутона + или - на контролера със същия символ на аксесоара. Пълните аксесоара за захващане на Joy-Con по Controller-а и го фиксирайте с помощта на лъгзача за заключване. След това, поставете и затегнете ремъка на китката си. Задръжте контролера и не го пускайте. Уверете се, че имате достатъчно пространство около себе си, преди да започнете да играете. Когато завършите игра - отключете системата за закрепване чрез пълзгане, преди да извадите аксесоар Joy-Con.

Когато фиксирате Joy-Con към конзолата или когато поставяте аксесоар към ремъка на Joy-Con, подсигурете се, че Joy-Con-а е ориентиран правилно и го пълзнете обратно, докато чуете звука за изключване. Когато отстранявате Joy-Con от конзолата или друго устройство, непременно задръжте бутона отзад и пълзнете нагоре.



Как да активирате и деактивирате безжични мрежови портове

Този продукт разполага с два безжични мрежови порта, безжичен (интернет) и Bluetooth®*.

Режими на игра	Режим ТВ	Настолен режим	Ръчен режим**
Безжична мрежа	Активен/изключен	Активен/изключен	Активен/изключен
Активиране на безжична мрежа	В интернет отидете до (системни настройки) в меню HOME и продължете, за да установите свързане.		
Деактивиране на безжична мрежа	Стартирайте (системни настройки) от меню HOME в ръчен режим, след това задайте самолетен режим на Вкл. като настройката на безжичната мрежа е Изкл.		
Bluetooth		Активен/изключен	Активен/изключен
Активиране на Bluetooth		Отидете в самолетен режим в (системни настройки) в меню HOME и продължете, за да зададете самолетния режим на Изкл. Или, ако самолетният режим е все още активиран, задайте Bluetooth на Вкл.	Винаги активен***
Деактивиране на Bluetooth		Стартирайте (системни настройки) от меню HOME, след това задайте самолетен режим на Вкл. като настройката на безжичната мрежа е Изкл.	

* Nintendo Switch Lite не разполага с Bluetooth мрежови порти.

** Режим ТВ и настолният режим не са налични на Nintendo Switch Lite. Наличен е само ръчен режим.

*** Bluetooth мрежовият port в режим ТВ е винаги активен, защото конзолата винаги ще се активира повторно с помощта на контролер, свързан чрез Bluetooth.

Елиминирането на този продукт

Не изхвърляйте този продукт или вградените батерии, в домакинската смет. За подробности, посетете:

www.cdmedia.gr/nintendo-support/manuals/

Батерията трябва да се изведе от квалифициран специалист. Посетете

<http://www.cdmedia.gr/nintendo-support/disposal-and-recycling/> за повече информация.

Информации относно гарантията

За да разберете как да получите информации относно гарантията, посетете:

www.cdmedia.gr/nintendo-support

HRVATSKI

VAŽNO

U ovom dokumentu, izrazi „Nintendo Switch“, „konzola“ i „konzola Nintendo Switch“ odnose se i na sustav Nintendo Switch Lite, osim ako nije navedeno drugačije. Upućivanja na komande Joy-Con™, višestruke baterije i značajku vibracije ne odnose se na sustav o Nintendo Switch Lite.

Zdravstvene i sigurnosne informacije

Molimo pročitate i slijedite zdravstvene i sigurnosne informacije. U suprotnom bi moglo doći do osobne ozljede ili oštećenja imovine. Odrasli trebaju nadzirati korištenje ovog proizvoda od strane djece.

▲ UPOZORENJE – Epileptički napadi

- Neki ljudi (oko 1 u 4000) mogu doživjeti epileptički napad ili nesvjetesticu zbog bljeskanja svjetlosti ili svjetlosnih uzoraka, što se može dogoditi dok gledaju TV ili prilikom igranja video igara, čak i ako prethodno nikad nisu imali napade. Sve osobe koје su već iskusile epileptične napade, gubitak svijesti ili druge simptome koji su povezani s oblikom statusa epileptika prije korištenja video igara moraju se obratiti liječniku.
- Prekinite igranje i obratite se liječniku ako imate neuobičajene simptome kao što su: grčevi, trzanje oka ili mišića, gubitak svijesti, promjena vida, nekontrolirani pokreti ili dezonjentacija.
- Kako bi se smanjila vjerojatnost epileptičkog napadaja tijekom igranja video igara treba uzeti u obzir sljedeće mjere opreza:

• Nemojte igrati igre, ako ste umorni ili pospani.

• Igrajte u dobro osvijetljenoj prostoriji.

• Svaki sat vremena morate napraviti pauzu od 10 do 15 minuta.

▲ UPOZORENJE – Naprezanje očiju i bolest putovanja te ozljede zbog trajnog izlaganja naprezanjima

- Nemojte igrati predugo bez pauze.
 - Svaki sat vremena napravite pauzu od 10 do 15 minuta, čak i ako mislite da vam ne treba.
 - Prekinite s igranjem ako imate bilo koji od sljedećih simptoma:
 - Ako vaše oči prilikom igranja postaju umorne ili bolne ili ako osjetite vrtoglavicu, umor ili mučnina.
 - Ako su vam ruke, zglobovi ili ruke tijekom igre umorni ili vas počnu bojeti, ili ako imate simptome kao što su trnci, osjećaj pečenja ili ukoćenost, prestanite igrati i odmorite se nekoliko sati prije nego što nastavite.
- Ako se gore spomenuti simptomi nastavljaju između ili nakon igranja prestanite igrati i zatražite savjet liječnika.

▲ UPOZORENJE – Trudnoća i različita zdravstvena stanja

- Prije igranja igara koje može zahtijevati fizičku aktivnost, posavjetujte se s liječnikom u slučaju da:
 - ste trudni;
 - imate problema sa srcem, disanjem, leđima, zglobovima ili ortopedske probleme;
 - imate visoki krvni tlak;
 - prema mišljenju vašeg liječnika ne biste smjeli biti fizički aktivni;
 - ako imate druge zdravstvene probleme koji bi mogli pogoršati.

▲ UPOZORENJE – Baterija

- Ako baterija curi, prekinutite uporabu.
Dode u tekućinu iz baterija u kontakt s vašim očima, odmah isperite oči obiljem vode i savjetujte se s liječnikom. Dospite u tekućinu na vase ruke, temeljito ih isperite vodom. Tkanihom pažljivo obrinite tekućinu s vanjske strane proizvoda.
- Igrača konzola i kontroleri Joy-Con svaki sadrže punjivu litij-ionsku bateriju. Bateriji nemojte mijenjati sami. Baterije se moraju ukloniti i zamijeniti od strane kvalificiranih osoba. Za više informacija kontaktirajte CD Media S.E. - Podrska Klijentima Nintendo.

▲ UPOZORENJE – Električna sigurnost

- Koristite pretvornik Nintendo Switch za izmjeničnu struju (HAC-002) ili odgovarajući pretvornik za izmjeničnu struju za punjenje konzole. Za zahtjeve za napajanje pogledajte odjeljak "Zahtjevi za napajanje i informacije o jedinstvenom punjaču za EU".
- Pridržavajte se sljedećih mjera opreza kada koristite pretvornike Nintendo Switch za izmjeničnu struju (HAC-002):
 - Pretvornik za izmjeničnu električnu struju priključite na odgovarajući napon (AC 100 - 240V).
 - Nemojte koristiti naponske pretvornike ili utikače koji dovode smanjenu količinu električne energije.
 - Pretvornik za izmjeničnu električnu struju mora biti spojen na lako dostupnu utičnicu u blizini.
 - Pretvornik za izmjeničnu električnu struju služi isključivo za uporabu u zatvorenim prostorijama.
- Ako čujete neobične zvukove, vidite dim ili namirnice nešta neobično, odspojite pretvornik za izmjeničnu električnu struju iz zidne utičnice te obavijestite CD Media S.E. - Podrska Klijentima Nintendo.
- Uredaji nemojte izlagati vatri, mikrovalovima, izravnom sunčevom svjetlu, visokim ili iznimno niskim temperaturama.
- Uredaj ne smije doći u kontakt s tekućinom i ne smije se koristiti s mokrim ili masnim rukama. Ako tekućina dospije u uredaj, prestanite s korištenjem te obavijestite CD Media S.E. - Podrska Klijentima Nintendo.
- Naprave nemojte izlagati jačim udarcima i pritiscima. Ne povlačite kabele i nemojte ih uvijati.
- Priklučke uredaja ne smije se dirati prstima ili metalnim predmetima.
- Ne dirajte pretvornik za izmjeničnu električnu struju ili priključene uredaje u slučaju punjenja za vrijeme grmljavinske oluje.
- Koristite samo kompatibilnu dodatnu opremu koja je certificirana za uporabu u vašoj zemlji.
- Nemojte rastavljati ili popravljati uredaj sami. Ako je uredaj oštećen, treba prestati s korištenjem i obavijestiti CD Media S.E. - Podrska Klijentima Nintendo. Ne dirajte oštećena područja. Izbjegavajte kontakt s istjekom tekućinom.

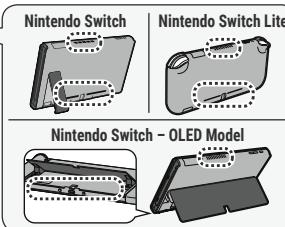
▲ UPOZORENJE – Opće

- Igraču konzolu ili njezine priključke i embalažu ne stavljamte blizu male djece ili kućnih ljubimaca. Manji predmeti kao što su kartice za igraće igrica, microSD kartice, razne druge kartice i dijelovi ambalaže mogli bi se namjeru progušiti. Doći može i do omotanja kabela oko vrata.
- Ova igrača konzola ne smije se koristiti na udaljenosti manjoj od 15 cm od srčanog stimulatora, uz korištenje bežičnih uredaja. Ako imate ugrađeni srčani stimulator ili neki drugi medicinski uredaj, prvo provjerite sa svojim liječnikom.
- Korištenje bežičnih uredaja možda nije dopuštena na određenim mjestima, primjerice u zrakoplovu ili bolnicama. Molimo pridržavajte se propisa.

- Nemojte koristiti slušalice za slušanje na visokoj razini glasnoće dulje vrijeme zbog visokog pritiska zvuka i rizika oštećenja slaha.**
Volumen treba biti takav da još uvijek možete čuti zvukove iz okoline u kojoj se trenutno nalazite.
Pitanje svog liječnika ako imate simptome kao što je zujanje u usima.
- Prestanite igranjem ako držite igraču konzolu ili kontroler za vrijeme punjenja i oni se počnu zagrijavati, jer to može izazvati opelkline.**
- Osobe s medicinskim stanjima ili ozljedama prstiju, dlanova ili ruka ne smiju koristiti opciju vibriranja.**

NAMJENA

- Ne stavljajte igraču konzolu na vlažna mesta gdje bi moglo doći do naglih promjena temperature. Ako dolazi do formiranja kondenzacije, isključite napajanje i pričekajte dok kapi vode ne ispari.
- Ne koristiti na prašnjavim ili zadimljenim područjima.
- Tijekom igranja, ne pokrivajte ventilacijske otvore igrače konzole kako bi se izbjeglo pregrijavanje.
- Ako se komponente zapriješaju, obrnište ih suhom, mekom tkaninom. Nemojte koristiti razjedivač ili druga otapala.
- Tijekom igre morate biti svjesni svoje okoline.
- Ugraden baterije treba ponovno napuniti najmanje svakih šest mjeseci. Ako se baterije ne koriste dulje vrijeme, možda ih se više neće moći napuniti.
- Biste minimizirali rizik zadražavanja slike ili pregrijavanja OLED zaslona Nintendo Switch konzole (samo HEG-001), ne isključujte zadane postavke nacina mirovanja konzole i vodite računa da ne prikazuju istu sliku na OLED zaslunu tijekom duljeg vremena.
- OLED zaslun Nintendo Switch konzole (samo HEG-001) prekriven je slojem filma koji onemogućuje rasipanje fragmenata u slučaju oštećenja. Nemojte ga uklanjati.



Obavezno ste pročitali informacije o zdravlju i sigurnosti na igračoj konzoli Nintendo Switch.
Ove informacije mogu se dobiti putem SUPPORT (podrške) ☎ (postavke sustava) u izborniku HOME.

VAŽNE INFORMACIJE ZA RODITELJE

Roditeljska zaštita

Naš sustav Nintendo Switch nudi niz uzbudljivih mogućnosti, koje nisu sve prikladne za vašu djecu.
Pripremili smo posebne mjere kako bi vas sustav postao sigurnijim za vašu djecu.
Roditeljska zaštita Nintendo Switch dostupna je na samoj igračoj konzoli i može se kontrolirati putem aplikacije na vašem pametnom telefonu. Tijekom početnog postavljanja igrače konzole, možete odabratи postavke roditeljske zaštite. Slijedite upute na zaslunu kako biste dovršili postavke roditeljske zaštite.

Na samoj igračoj konzoli, možete koristiti PIN za podešavanje ili promjenu postavki roditeljske kontrole. PIN se također može koristiti za privremeno ukidanje roditeljske zaštite.

Vaše podešene postavke možete promjeniti u bilo koje vrijeme – čak i kada niste kod kuće – uz pomoć odgovarajućih aplikacija.

Ograničenja za kupovinu u Nintendo eShop

Za ograničavanje kupovine u Nintendo eShop morate Nintendo račun svog djeteta povezati s vašim Nintendo računom. Pristupajte vašem Nintendo računu putem pametnog telefona ili računala i ustvarite račun za svoje dijete ili ga priključite svojem postojećem računu te podesite ograničenja postavki Nintendo računa.

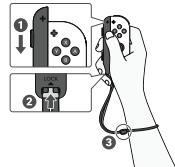
<https://accounts.nintendo.com>

Uporaba kontrolera Joy-Con (ne vrijedi za Nintendo Switch Lite)

Prije prve uporabe, jednostavno napunite i spojite kontrolere. To možete učiniti povezivanjem izravno na igraču konzolu ili korištenjem ispravljača za punjenje za Joy-Con (HAC-012) (prodaje se zasebno). Za ispravno napajanje kontrolera koji su priključeni na igraču konzolu, mora se u isto vrijeme napajati i igrača konzola.

Ako je u vrijeme uporabe Joy-Con odvojen od igrače konzole, potrebno je koristiti dodatni remen za Joy-Con. Kako bi se pričvrstilo remen Joy-Con uskladite + ili - na kontroleru s istim znacima na remenu. Remen Joy-Con umetnite u regulator i pričvrstite ga jednom kliznom kvakom. Zatim stavite i zategnite ručni remen. Regulator mora da čvrsto držati i ne smije se ispuštiti. Tijekom igranja oko vas mora biti dovoljno prostora. Nakon završetka igranja, pritisnite gumb za pomicanje prije skidanja remena iz Joy-Con.

Nakon povezivanja Joy-Con s igračom konzolom odnosno pričvršćivanja remena Joy-Con mora se pravilno usmjeriti te instalirati dok ne čujete klik. Pri odvajanju Joy-Cona od konzole ili drugog uređaja vodite računa da držite gumb na poliedini i pomicajte ga prema gore.



Kako aktivirati i deaktivirati priključke bežične mreže

Ovaj proizvod ima dva dostupna bežična mrežna priključka, Wi-Fi (internet) i Bluetooth®.*

Načini i igranja	TV	TV način rada	Stolni način rada	Ručni način rada**
Wi-Fi	Aktivno / ISKLJUČENO	Aktivno / ISKLJUČENO	Aktivno / ISKLJUČENO	Aktivno / ISKLJUČENO
Wi-Fi aktiviranje	Idite na Internet u ☎ (Postavke sustava) na HOME izborniku i nastavite s postavljanjem veze.			
Wi-Fi deaktiviranje	Pokrenite ☎ (Postavke sustava) iz HOME izbornika u ručnom načinu rada, zatim postavite Zrakoplovni način rada na Uključeno, a Wi-Fi postavite na Isključeno.			
Bluetooth				
Bluetooth aktiviranje	Uvijek aktivno***			
Bluetooth deaktiviranje				

* Bluetooth mrežni priključak nije dostupan za Nintendo Switch Lite.

** TV i stolni načini rada nisu primjenjivi na Nintendo Switch Lite. Dostupan je samo ručni način rada.

*** Bluetooth mrežni priključak u TV načinu rada uvijek je aktiviran, jer će se konzola uvijek ponovno aktivirati pomoću kontrolera uparenog putem Bluetootha.

Uklanjanje proizvoda

Ovaj proizvod ili instalirane baterije ne smiju se odlagati zajedno s komunalnim otpadom.

Za više detalja pogledajte: www.cdmedia.gr/nintendo-support/manuals/

Bateriju treba uklanjati kvalificirana stručna osoba. Posjetite

[https://www.cdmedia.gr/nintendo-support/disposal-and-recycling/](http://www.cdmedia.gr/nintendo-support/disposal-and-recycling/) za više informacija.

Informacije o jamstvu

U vezi s informacijama o jamstvu, pogledajte: www.cdmedia.gr/nintendo-support

NOTĂ

În acest document, termenii "Nintendo Switch", "consolă" și "consola Nintendo Switch" se referă și la sistemul Nintendo Switch Lite, dacă nu se precizează altfel. Referințile la controllerele Joy-Con™, la bateriile multiple și la funcția de vibrare nu se aplică în cazul sistemului Nintendo Switch Lite.

Informații privind Sănătatea și Securitatea

Vă rugăm să cîtiți și să respectați informațiile privind sănătatea și securitatea. Nerespectarea acestora poate provoca accidente sau daune. Nerespectarea acestora poate provoca accidente sau daune. Adulții ar trebui să supravegheze utilizarea acestui produs de către copii.

⚠ ATENȚIE – Crize de epilepsie

- Unele persoane (aproximativ 1 din 4000) pot avea crize de epilepsie sau pierderi de cunoștință declanșate de flash-uri de lumină sau modele, iar acest lucru poate avea loc în timp ce se uită la televizor, sau folosește jocuri video, chiar dacă n-au avut niciodată crize de epilepsie. Oricine a avut crize de epilepsie, pierdere cunoștinței, sau orice altă simptomă ce au legătură cu crizile de epilepsie, ar trebui să consulte un doctor înainte de a folosi jocuri video.
- Oprită jocul și consultați un doctor dacă aveți orice simptome neobișnuite, cum ar fi: crize de epilepsie, zbaterea mușchilor sau a ochiului, pierdere cunoștinței, vedere încetșată, mișcări involuntare, sau dezorientare.
- Pentru a reduce posibilitatea apariției unei crize de epilepsie, atunci când jucați un joc video:
 - Nu vă jucați dacă sunteți obosit sau aveți nevoie de somn.
 - Jucați într-o cameră bine luminată.
 - Luăți o pauză de 10 – 15 minute la fiecare oră.

⚠ ATENȚIE – Obsoaleă Oculară, Stări de Greată de la Mișcare, Accidentări în Urma Mișcărilor

- Evitați sesiunile de joacă pe perioade îndelungate.
- Luați pauze între 10 – 15 minute la fiecare oră, chiar dacă vi se pare că nu aveți nevoie.
- Oprită jocul dacă aveți oricare din următoarele simptome:
 - Dacă ochii vă obosesc sau vă dor atunci când vă jucați, sau dacă simțiți ameteală, greață sau obsoalează.
 - Dacă mâinile, incheieturile, sau brațele vă obosesc sau vă dor atunci când vă jucați, sau dacă simțiți furnicături, amorteli, arsuri sau – rigiditate – sau alt disconfort.
- Dacă oricare din aceste simptome persistă, consultați un doctor.

⚠ ATENȚIE – Sarcină și Probleme Medicale

- Consultați un doctor înainte de a juca jocuri ce necesită o activitate fizică, dacă:
 - Sunteți înăscănată;
 - Aveți probleme cardiace, respiratorii, de spate, de articulații, sau ortopedice;
 - Aveți tensiuni ridicătă;
 - Doctorul dvs. v-a sfătuit să reducăți activitățile fizice;
 - Aveți alte probleme medicale care pot fi agățate de activitățile fizice.

⚠ ATENȚIE – Baterii

- Oprită utilizarea dacă una din baterii curge.

Dacă lichidul din baterie intră în contact cu ochii dvs., clătiți imediat ochii cu multă apă și consultați un doctor. Dacă vă curge pe mâini orice fel de lichid, spălați-le foarte bine cu apă. Stergeți cu atenție lichidul din exterior, cu un material textil.
- Consola și controllerele Joy-Con contine fiercare câte o baterie litiu-ion reincarcabilă. Nu înlocuiți bateriile. Bateriile trebuie înălăturate și înlocuite de o persoană calificată. Vă rugăm să contactați CD Media S.E. – Suport Clienti Nintendo pentru mai multe informații.

⚠ ATENȚIE – Securitate electrică

- Utilizați adaptorul de curent alternativ Nintendo Switch (HAC-002) sau un adaptor de curent alternativ compatibil pentru a încărca consola. Pentru cerințele de alimentare, consultați secțiunea „Cerințele de energie și informații privind încărcătoarele comune din UE”.
- Respectați următoarele măsuri de precauție atunci când utilizați un adaptor de curent alternativ Nintendo Switch (HAC-002):
 - Conectați adaptorul AC pentru a corecta voltajul (AC 100 - 240V).
 - Nu folosiți transformatorii de voltaj sau prizele cu nivel scăzut de electricitate.
 - Adaptorul AC ar trebui să fie într-o priză din apropiere, ușor accesibilă.
 - Adaptorul AC este numai pentru utilizare internă.

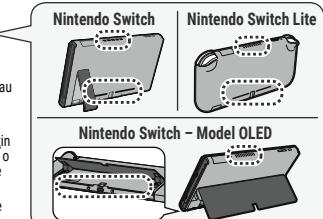
- Dacă auziți un zgomot ciudat, sau simțiți un miros ciudat, scoateți adaptorul AC din priză și contactați CD Media S.E. – Suport Clienti Nintendo.
- Nu expuneți dispozitivele la foc, microunde, lumina directă a soarelui, temperaturi extrem de ridicate sau de scăzute.
- Nu permiteți ca dispozitivele să intre în contact cu lichidul și nu le utilizați cu mâini ude sau ulei/oase.
- Nu expuneți dispozitivele la forță excesivă. Dacă pătrunde lichid, opriți utilizarea și contactați CD Media S.E. – Suport Clienti Nintendo.
- Nu expuneți dispozitivele la forță excesivă. Nu trageți de cabluri și nu le răsucți foarte mult.
- Nu atingeți conectoarele dispozitivului cu degetele sau obiecte de metal.
- Nu atingeți adaptorul AC sau dispozitivele conectate, în timp ce se încarcă, pe durata unei furtuni cu descărcări electrice.
- Folosiți numai accesorii compatibile care au fost aprobate pentru folosire, în țara dvs.
- Nu dezasamblați sau nu încercați să reparați dispozitivele. Dacă dispozitivele sunt deteriorate, opriți utilizarea lor și contactați CD Media S.E. – Suport Clienti Nintendo. Nu atingeți zonele deteriorate. Evitați contactul cu orice fluid ce curge.

⚠ ATENȚIE – Aspekte Generale

- Păstrați această consolă, accesorioare și materialele sale de ambalat departe de copii mici și animale. Pieșele mici, precum carduri cu jocuri, carduri microSD și elemente pentru ambalat, pot fi îngrițate în mod accidental. Cablurile se pot infășura în jurul gâtului.
- Nu folosiți această consolă la 15 de centimetri de un pacemaker în timpul unei comunicații wireless. Dacă aveți un pacemaker sau altă dispozitiv medical implantat, consultați mai întâi un doctor.
- Comunicația wireless poate fi interzisă în anumite locuri, precum avioane sau spitale. Vă rugăm să respectați reglementările respective.
- Nu folosiți câștile timp îndelungat la niveluri mari de volum, deoarece există riscul ca presiunea sonoră să ridice să vă deteriorize audul.
- Păstrați volumul la un nivel ce vă permite să auziți și ce se întâmplă în jur. Consultați un doctor dacă aveți simptome precum jaluț în urechi.
- Oprită jocul dacă întâni consola sau controllerul în timp ce se încarcă și se încălcăză prea tare, deoarece acest lucru poate provoca arsuri ale pielii.
- Persoanele care au suferit vătămări sau boli la degete, mâini sau brațe, nu ar trebui să folosească opțiunea cu vibrații.

MOD DE UTILIZARE CU ATENȚIE

- Nu așezați consola în locuri umede, sau în zone cu schimbări brusăte de temperatură. Dacă se formează condens, închideți aparatul și aşteptați până ce s-au evaporat picăturile.
- Nu utilizați în zone prăpădute sau pline de fum.
- Nu acoperiți găuriile de aerisire sau de ventilație ale consolăi, în timp ce vă jucați, pentru a evita supraîncălzirea.
- Dacă dispozitivele se murdăresc, stergeți-le cu un material net și uscat. Evitați utilizarea diluantelor sau a altor solvenți.
- Aveți grijă la mediul ambient în timp ce vă jucați.
- Asigurați-vă că încărcați bateriile încorporate, cel putin o dată la săse luni. Dacă bateriile nu sunt folosite pe o perioadă îndelungată de timp, poate fi imposibil să le mai schimbați.
- Pentru a minimiza riscul de retinție a imaginii sau de apariție a efectului de ardere a ecranului OLED al consolii Nintendo Switch (numai HEG-001), nu dezactivați setările implicate ale modului „sleep” și aveți grijă să nu afișați perioade îndelungate de timp aceeași imagine pe ecranul OLED.
- Ecranul OLED al consollei Nintendo Switch (numai HEG-001) este acoperit cu o peliculă concepută astfel încât să prevină împărtășirea fragmentelor în caz de avarie. Nu desprindeți pelicula respectivă.



Vă rugăm să vă asigurați că ati citit pagina cu Informații despre Sănătate și Securitate de pe pagina referitoare la consola Nintendo Switch, odată ce a fost instalată. Puteti accesa această informație din SUPPORT (suport) în ☰ (setări sistem) din meniul HOME.

INFORMAȚII IMPORTANTE PENTRU PĂRINȚI

Control Parental

Nintendo Switch oferă o varietate de caracteristici captivante. În orice caz, în calitate de părinte, este posibil să dorii restricționarea anumitor aspecte pe care nu le considerați potrivite pentru copii. Am pregătit câteva etape speciale pentru a vă permite să faceți ca Nintendo Switch să fie sigur pentru familia dumneavoastră.

Controlele Parentale ale Nintendo Switch sunt disponibile chiar pe consola și pot fi de asemenea controlate prin aplicație de pe telefonul dvs. mobil. În timpul instalării inițiale ale consolăi, puteți selecta cum doriti setarea Controlului Parental. Urmați instrucțiunile de pe ecran pentru a finaliza setarea Controlelor Parentale.

Pentru a vă consola, puteți folosi un PIN pentru a crea o setă și schimba setările Controlelor Parentale dorite. PIN-ul poate fi de asemenea folosit pentru a dezactiva temporar Controlele Parentale, dacă doriti acest lucru.

De asemenea, puteți schimba setările în orice moment – chiar și când sunteți plecat de acasă – folosind aplicația aferentă.

Restricții de Cumpărare în Nintendo eShop

Pentru a limita cumpărările din Nintendo eShop, trebuie să asociați Contul Nintendo al copilului dvs., cu Contul dvs. Nintendo. Accesați Contul dvs. Nintendo de pe un telefon mobil sau PC, pentru a crea un cont pentru copilul dvs., sau pentru a asocia un cont existent cu același dvs., sau a seta restricții pe care le considerați potrivite în setările Contului Nintendo.

<https://accounts.nintendo.com>

Utilizarea Controllerelor Joy-Con (nu se aplică pentru Nintendo Switch Lite)

Încărcați și potriviți controllerele înainte de a le utiliza pentru prima dată. Puteți încărca sau potrivi controllerele, fixându-le direct pe consola, sau folosind un dispozitiv de prindere pentru încărcătorul Joy-Con (HAC-012) (vândut separat). Pentru a încărca în totalitate controllerele, atunci când sunt fixate pe consola, asigurați-vă de faptul că și consola se încarcă în același timp.

Atunci când vă jucăti cu Joy-Con detasat de consola, asigurați-vă că utilizați un accesoriu de prindere pentru Joy-Con. Pentru a fixa un accesoriu de prindere pentru Joy-Con, potriviți Butonul + sau – de pe Controller cu același simbol de pe accesoriu. Glisați accesoriul de prindere pentru Joy-Con pe Controller și fixați-l utilizând blocarea prin glisare. Apoi, puneti și strângeți-vă cureaua pe inchierătură. Înțelegeți Controllerul și nu îl dați drumul. Asigurați-vă că aveți destul spațiu în jurul dvs., înainte de a începe să vă jucăti. Când atât terminați jocul – deblocați sistemul de prindere prin glisare, înainte de a detacha accesoriul de pe Joy-Con.



Atunci când fixați Joy-Con pe consola sau când fixați un accesoriu al curelei Joy-Con, asigurați-vă că orientați Joy-Con în mod corect și îl glisați la loc, până ce auziți un sunet de încadrare. Atunci când detachați un Joy-Con de la consola sau de un alt dispozitiv, asigurați-vă că mențineți apăsat butonul din partea din spate și glisați-l în sus.

Activarea și dezactivarea conexiunii la internet wireless

Acest produs are două porturi de rețea wireless disponibile, Wi-Fi (internet) și Bluetooth®*.

Moduri de joc	Mod TV	Mod portabil	Mod portabil**
Wi-Fi	Activ / Inactiv	Activ / Inactiv	Activ / Inactiv
Activarea Wi-Fi	Mergeti la Internet în Setări sistem din meniul HOME și procedați la configuraarea unei conexiuni.		
Dezactivarea Wi-Fi	Start în Setări sistem din meniul HOME în modul portabil, apoi porniți Modul Avion cu Wi-Fi opriți.		
Bluetooth		Activ / Inactiv	Activ / Inactiv
Activarea Bluetooth	Înălțați activ*** Mergeti la Modul Avion în Setări sistem din meniul HOME și dezactivați Modul Avion. Sau, cu Modul Avion înălțat, porniți Bluetooth.		
Dezactivarea Bluetooth	Porniți în Setări sistem din meniul HOME, apoi porniți Modul Avion cu Bluetooth opriți.		

* Portul de rețea Bluetooth nu este disponibil pentru Nintendo Switch Lite.

** Modurile TV și portabil nu se aplică în cazul Nintendo Switch Lite. Numai modul portabil este disponibil.

*** Portul de rețea Bluetooth în modul TV este întotdeauna activ, deoarece consola va fi întotdeauna reactivată folosind un controller asociat prin Bluetooth.

Eliminarea Acestui produs

Nu aruncați acest produs sau bateriile sale incorporate, în deșeurile casnice.

Pentru detalii, vizitați: www.cdmmedia.gr/nintendo-support/manuals/

Bateria trebuie scoasă de un profesionist calificat. Vizitați [https://www.cdmmedia.gr/nintendo-support/disposal-and-recycling/](http://www.cdmmedia.gr/nintendo-support/disposal-and-recycling/) pentru informații suplimentare.

Informații cu privire la Garanție

Pentru a afla cum să primiți informații despre garanție, vizitați: www.cdmmedia.gr/nintendo-support

SLOVENŠČINA

OPOZORILO

Če ni navedeno drugače, se izraza „Nintendo Switch“, „konzola“ in „konzola Nintendo Switch“, uporabljeni v tem dokumentu, nanašajo tudi na sistem Nintendo Switch Lite. Kakrsne koli omembe krmilnikov Joy-Con®, več baterij in funkcije vibriranja za sistem Nintendo Switch Lite ne veljajo.

Zdravstvene in varnostne informacije

Prosimo, preberite in upoštevajte zdravstvene in varnostne informacije. Neupoštevanje lahko povzroči telesne poškodbe ali materialno škodo. Odrasli morajo nadzorovati uporabo tega proizvoda s strani otrok.

OPOZORILO – Epileptični napadi

- Nekatere osebe (približno 1 na 4.000) lahko doživijo epileptični napad ali omedijo zaradi utripanja svetlobe ali svetlobnih vzorcev, kar se lahko zgodi med gledanjem televizije ali igranjem video iger, tudi če pred tem nikdar niso imeli epileptičnih napadov. Vse osebe, ki so kadar koli doživele epileptične napade, izgubu zavesti ali kateri koli drug simptom povezan z epilepsijsko, se morajo pred igranjem videoiger posvetovati z zdravnikom.
- Prenehajte z igranjem in se posvetujte z zdravnikom, če se pojavi kakršni koli nenavadni simptomi, na primer krči, trzanje oči ali misič, izguba zavesti, sprememba videa, neprostovoljni gibi ali zmelenost.
- Za zmanjševanje verjetnosti epileptičnega napada morete morate med igranjem video iger upoštevati naslednje previdnostne ukrepe:
 - Ne igrajte iger, če ste utrujeni ali potrebujejte spanec.
 - Igrajte v dobro osvetljenem prostoru.
 - Vsako ur si vzemite odmor v dolžini 10 do 15 minut.

OPOZORILO – Naprejanje oči, potovarna slabost in poškodbe zaradi ponavljajočih se gibov

- Izogibajte se dolgemu igranju brez vmesnih odmorov.
 - Vsako ur si vzemite odmor v dolžini 10 do 15 minut, tudi če se vam zdi, da ga ne potrebujete.
 - Prenehajte igrati če izkuste katerega od spodnjih simptomov:
 - Če so vase oči med igranjem postale utrujene ali bolče, ali če se počutite omotične, utrujeni, ali vam je slabo.
 - Če se vase dlani, zapestja ali roke med igranjem utrudijo ali vas pričnejo boleti, ali če občutite simptome, kot so mravljenje, odrevnenost, pekčoč občutek ali okrelost.
- Če se zgoraj navedeni simptomi ponavljajo, se posvetujte z zdravnikom.

OPOZORILO – Nosečnost in razna zdravstvena stanja

- Pred igranjem iger, ki bi lahko zahtevalo fizično aktivnost se posvetujte z zdravnikom, v primeru če:

- ste noseč;
- imate težave s srcem, dihanjem, hrbotom, sklepi ali ortopedskimi težavami;
- imate visok krvni pritisk;
- po navodilih zdravnika ne smete biti fizično aktivni;
- imate druge zdravstvene težave, ki bi se lahko poslabšale.

OPOZORILO – Baterija

- Prenehajte z uporabo če baterija pušča.
Če tekočina iz baterij pride v stik z očmi, jih takoj izperite z veliko količino vode in se posvetujte z zdravnikom. Če tekočina pride v stik z rokami, jih temeljito umyte z vodo. S kropljami previdno obrinite tekočino na zunanjosti površini izdelka.
- Konzola in krmilnik Joy-Con vsebujejo po eno litij-ionično baterijo za polnjenje. Ne menjavajte baterij sami. Baterije morajo biti odstranjeni in zamenjani s strani usposobljenega strokovnjaka. Za več informacij stopite v stik z CD Media S.E. - Nintendo Podpora Strankam.

⚠️ OPOZORILO – Električna varnost

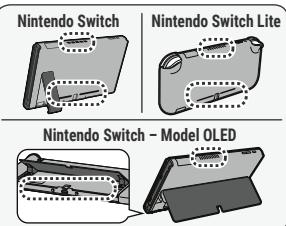
- Uporabite adapter Nintendo Switch iz izmenični tok (HAC-002) ali zdržljiv AC-adapter za polnjenje konzole. Za napajanje si oglejte razdelek »Zahteve za napajanje in splošne informacije o polnilniku v EU«.
 - Upoštevajte naslednje varnostne ukrepe pri uporabi Nintendo Switch adapter izmeničnega toka (HAC-002):
 - AC adapter izmeničnega toka priključite na ustrezno napetost (AC 100 - 240V).
 - Ne uporabljajte pretvornikov napetosti ali vticov, ki dovajajo zmanjšano količino električne energije.
 - AC adapter izmeničnega toka je potrebno priključiti v bližnjem, lahko dostopno vticnico.
 - AC adapter izmeničnega toka je namenjen zgolj uporabi v zaprtih prostorih.
 - Če zasište nevarne zvoke, zagledate dlan ali zavirate koli koli nevarnega, izključite AC adapter izmeničnega toka iz vticnice in o tem obvestite CD Media S.E. - Nintendo Podpora Strankam.
 - Naprave ne izpostavljajte ognju, mikrovalovom, neposredni sobni svetlobi, visokim ali izjemno nizkim temperaturam.
 - Naprave ne smejte priti v stik s tekočino in jih ne smete uporabljati z mokrimi ali mastnimi rokami. Če v naprave pride tekočina, jih prenehajte uporabljati in o tem obvestite CD Media S.E. - Nintendo Podpora Strankam.
 - Naprave ne izpostavljajte močnejšim udarcem in pritiskom.
 - Ne vlecite vodnikov in jih ne zvijajte.
 - Priklučkov naprav se dotikajte s prsti ali kovinski predmeti.
 - Ne dotikajte se AC adapterja izmeničnega toka ali priključenih naprav v primeru polnjenja med nevihto.
 - Uporabljajte zgolj kompatibilno dodatno opremo, ki je bila odobrena za uporabo v vaši državi.
 - Ne razstavljajte ali popravljajte naprave sami.
- Če so naprave poškodovane, jih prenehajte uporabljati in o tem obvestite oddelek CD Media S.E. - Nintendo Podpora Strankam. Ne dotikajte se poškodovanih območij. Izogibajte se stiku z iztekačnimi tekočinami.

⚠️ OPOZORILO – Splošno

- Konzolo, njene dodatke in embalažo hranite izven dosegove otrok ter hišnih ljubljenčkov. Manjše deli kot so igralne kartice, microSD kartica, razne druge kartice in deli embalaže bi lahko namreč pogolnilni. Pridite lahko tudi do navajanja vodnikov okoli vratu.
- Ta konzole ni dovoljeno uporabljati v oddaljenosti manj kot 15 centimetrov od srčnega spodbujevalnika, ob uporabi brezičnih naprav. Če imate vgrajeni srčni spodbujevalnik ali druge medicinske naprave, se najprej posvetujte z zdravnikom.
- Uporaba brezičnih naprav morda ni dovoljena na določenih krajinah, kot so letala ali bolnišnice. Upoštevajte ustrezne predpise.
- Ne uporabljajte slušak za dolgotrajnejše poslušanje pri višjih glasnostih zaradi visokega zvočnega tlaka in nevarnosti poškodb sluhu.
- Glasnost naj bo takšna, da boste še vedno lahko slišali zvoke iz okolja v katerem se trenutno nahajate. Posvetujte se z zdravnikom, če izkušete simptome, kot je brenčanje v ušesih.
- Prenehajte z igranjem, če držite konzolo ali krmilnik med polnjenjem in se le-ti začnejo segrevati, saj to lahko povzroči spekline.
- Osobe z bolezniškimi stanji ali poškodbami prstov, dlanov ali rok ne smejte uporabljati možnost vibriranja. tekocinami.

PREDVIDENA UPORABA

- Konsole ne postavljajte na vlažna mesta, kjer bi lahko prišlo do nenadnih sprememb temperature. Če prihaja do nastajanja kondenzacije, izključite napajanje in počakajte, dokler vodne kapljice ne izhlapijo.
- Ne uporabljajte na prasnih ali zadlženih območjih.
- Med igramen ne pokrivajte zračnih ali prezačevalnih odprič konzole, da ne bi prislo do pregrevanja.
- Če se naprave umazajo, jih obrišite s suho in mehko krpo. Izogibajte se uporabi razredčil ali drugih topil.
- Med igro se morate zavedati svoje okolice.
- Vgrajene baterije je potrebno napolniti vsaj vsakih šest mesecov. Če se baterije dalj časa ne uporabljajo, jih morda ne bo več mogoče napolniti.
- Da bi zmanjšali tveganje zadreževanja slike ali izgorenja zaslona na OLED zaslonsu konzole Nintendo Switch (samo HEG-001), ne izklopite privzetih nastavitev načina mirovanja konzole in pazite, da iste slike ne prikazete na zaslonsu OLED za določeno obdobje.
- Zaslons OLED na konzoli Nintendo Switch (samo HEG-001) je prekrit s filmsko plastjo, ki preprečuje razprševanje drobcev v primeru poškodb. Ne odstranite ga.



Obvezno morate prebrati Zdravstvene in varnostne informacije na konzoli Nintendo Switch. Do teh informacij lahko dostopate prek SUPPORT (podpore) v ☰ (sistemske nastavitev) v meniju HOME.

POMEMBNE INFORMACIJE ZA STARŠE

Starševski nadzor

Naš sistem ponuja vrsto vznemirljivih možnosti, vendar vse niso ustrezne za vaše otroke. Pripravili smo posebne ukrepe, da bo vaš sistem postal varen za vaše otroke.

Starševski nadzor Nintendo Switch je dostopen na sami konzoli in ga je mogoče nadzorovati tudi prek aplikacije na vašem pametnem telefonu. Med začetno namestitvijo vaše konzole lahko izberete nastavitev Starševskega nadzora.

Na sami konzoli lahko uporabite PIN za nastavljanje ali sprememjanje vaših nastavitev Starševskega nadzora. Vaš PIN lahko po želji uporabite tudi za začasno onespobitev Starševskega nadzora.

Svoje nastavitev lahko kadar koli spremeni – tudi, ko vas ni doma – s pomočjo ustrezne aplikacije.

Omejitve nakupovanja v Nintendo eShop

Za omejitev nakupovanja v Nintendo eShop morate Nintendo račun svojega otroka povezati s svojim Nintendo računom. Dostopajte do svojega Nintendo računa prek pametnega telefona ali osebnega računalnika ter utvrdite račun za svojega otroka ali povežite obstoječi račun s svojim ter nastavite omejitve v nastavitevih Nintendo računa.

<https://accounts.nintendo.com>

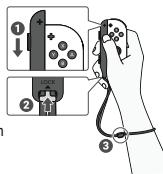
Uporaba krmilnikov Joy-Con (ne velja za Nintendo Switch Lite)

Pred prvo uporabo napolnite in povežite krmilnike. To lahko storite tako, da jih priključite neposredno na konzolo ali pa uporabite polnilni nastavek za Joy-Con (HAC-012) (naprodaj posebej). Za pravilno napajanje krmilnikov, ki so priključeni na konzolo se mora istočasno napajati tudi konzola.

Če je med uporabo Joy-Con ločen od konzole, je potrebno uporabljati dodatni pas za Joy-Con. Za pritrdirjev pasu Joy-Con uskladite gumbu + ali – na krmilniku z istim znakom na pasu. Pas Joy-Con vstavite na krmilnik in ga pritrdirte z drsnim zaklepom. Nato nadenite in zatisnite zapestni trak.

Krmilnik morate trdnio držati in ga ne smete izpustiti. Med igranjem mora biti okoli vas na voljo dovolj prostora. Po koncu igranja pritisnite na drsni zaklep, preden odstranite trak z Joy-Con.

Ob priključitvi Joy-Con na konzolo ali pritrdirtvu traku Joy-Con je potrebno Joy-Con pravilno usmeriti in ustrezno namestiti, dokler ne zasište klik. Ko ločujete Joy-Con s konzole ali druge naprave, se preprečite, da držite gumb na hrbtni strani in povlecite navzgor.



Kako omogočiti in onemogočiti brezžične omrežne povezave

Ta izdelek ima dve dostopni brezžični omrežni povezave: Wi-Fi (internet) in Bluetooth®*.

Načini reprodukcije	TV način	Tabletop način	Ročni način**
Wi-Fi	Aktivno / IZKLOPLJENO	Aktivno / IZKLOPLJENO	Aktivno / IZKLOPLJENO
Omogočanje Wi-Fi povezave	Pojdite na Flight Mode u ☰ (Sistemske nastavitev) v meniju HOME in nastavite Flight Mode na Izklapljeni.		
Onemogočanje Wi-Fi povezave	Start ☰ (Sistemske nastavitev) v meniju HOME in zatem nastavite Flight Mode na Vključeno, pri čemer mora biti Bluetooth povezava nastavljena na Izklapljeni.		
Bluetooth	Aktivno / IZKLOPLJENO	Aktivno / IZKLOPLJENO	
Omogočanje Bluetooth povezave	Vedno aktivno***		Pojdite na Flight Mode u ☰ (Sistemske nastavitev) v meniju HOME in nastavite Flight Mode na Izklapljeni. Ali, če je funkcija Flight Mode še vedno omogočena, nastavite Bluetooth na Vključeno.
Onemogočanje Bluetooth povezave			Start ☰ (Sistemske nastavitev) v meniju HOME in zatem nastavite Flight Mode na Vključeno, pri čemer mora biti Bluetooth povezava nastavljena na Izklapljeni.

* Bluetooth omrežna vrata niso na voljo za Nintendo Switch Lite.

** TV in namizni način nista uporabna za Nintendo Switch Lite. Na voljo je le ročni način.

*** TV načinu so Bluetooth omrežna vrata vedno aktivna, saj se bo konzola vedno znova aktivirala prek krmilnika, ki je povezan prek Bluetooth povezave.

Odstranjevanje proizvoda

Tega proizvoda ali vgrajenih baterij ni dovoljeno odlagati skupaj z gospodinjskimi odpadki.
Za podrobnosti glejte: www.cdmedia.gr/nintendo-support/manuals/
Baterijo mora odstraniti usposobljen strokovnjak. Za več informacij obiščite <https://www.cdmedia.gr/nintendo-support/disposal-and-recycling/>.

Podatki o garanciji

Za podatke o garanciji glejte: www.cdmedia.gr/nintendo-support

СРПСКИ

НАПОМЕНА

Појам „Nintendo Switch“, „конзола“ и „Nintendo Switch конзола“ у овом документу односе се на систем Nintendo Switch Lite, осим ако није другачије назначен. Joy-Con® контролери, вишеструке батерије и функција вибрације који се помињу не односе се на систем Nintendo Switch Lite.

Здравствене и безбедносне информације

Молимо прочитајте и следите здравствене и безбедносне информације. У супротном би могло доћи до личне повреде или оштећења имовине. Одрасли требају надзирати коришћење овог производа од стране деце.

⚠ УПОЗОРЕНЬЕ – Епилептички напади

- Неки људи (око 1 у 4000) могу доживети епилептички напад или несвестицу због одблесака светlosti или светlosnih uzoraka, sto se može dogoditi dok gledaju TV ili priklom igraju video igara, čak i ako prethodno nikođ nisu imali napade. Sve osobe koje su već iskusile eпилептичke napade, gubitak svesti ili drugi simptomi koju su povезani sa oblikom eпилепtičnog statusa pre korisničenja video igara moraju se обратитi lekaru.
- Престаните са играњем и консултујте лекара ако имate необичne симптоме, као што су: konvulzije, tranzak oka ili mišiša, gubitak svesti, promeni vida, nehotični pokreti ili deozorientacija.
- Како би се смањila вероватноћa eпилепtičkog napada tokom igraњa video igara треба узeti u obzir следеće mere opreza:
 - Не монтирати игре, ако сте уморни или поспани.
 - Играјте у добро освијетљеној просторији.
 - Сваких сат времена морате направити паузу од 10 до 15 минута.

⚠ УПОЗОРЕНЬЕ – Напрезање очију и болест путовања те повреде због трајног излагања напрезањима

- Не монтирати игре, ако сте уморни или поспани.
- Сваких сат времена направите паузу од 10 до 15 минута, чак и ако мислите да вам не требa.
- Прекините са играњem ако имate bilo koji od следећih симптомa:
 - Ako ste oči priklom igraњa postaju umorne ili bolne ili ako osjetite vrtoglavicu, umor ili mучинju.
 - Ako su vam ruke, zglobovi ili ruke tokom igre umorni ili vas почnu boljeti, ili ako imate simptome kao što su trički, osjećaj pečenja ili učokenost, престаните играти и одморите se некoliko sati pre nego što nastavite.

Ako se gorje spomenuti simptomi naстављају између или накon igraњa престаните играти и затражите savet lekara.

⚠ УПОЗОРЕНЬЕ – Трудноћa и различита здравствена стањa

- Pre igraњa igara koje može zahtevati fizičku aktivnost, posavetujte se sa lekarom u slučaju da:
 - ste trudni;
 - imate probleme sa srcem, disaњem, leđima, zglobovima ili ortopediske probleme;
 - imate visok krvni pritisak;
 - prema mišljenju vašeg lekara ne biste smeli biti fizički aktivni;
 - ako imate druge zdravstvene probleme koji bi mogli pogoršati.

⚠ УПОЗОРЕНЬЕ – Батерија

- Ако батерија цури, прекинуту употребу.
Ако течност iz батерија дође u додир са очима, одмах их исприте великом количином воде и обратите se lekaru. Ако вам течност iz батерије исцрпи po рукама, добро ih оперите водом. Кром пажљivo обришite течност sa спољних делова овог производа.
- Конзола и Joy-Con контролери sadrже puњive litijum-jonske baterije. Bateriju nemojte menjati sami. Baterije se moraju ukloniti i zamjeniti od strane kvalifikovanih osoba. Za više informacija kontaktirajte CD Media S.E. - Nintendo Подршка Клијентима.

⚠ УПОЗОРЕНЬЕ – Електрична безбедност

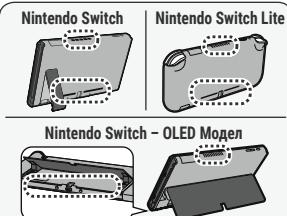
- Користите Nintendo Switch адаптер за наизменичну струју (HAC-002) или компатibilni AC адаптер за puњење конзоле. За напајање, погледајте одељак „Захтеви за напајање и заједничке информације о puњачу ЕУ“.
- Придржавајте се следећих мера предостroжnosti kada koristite Nintendo Switch адаптер за наизменичну струју (HAC-002):
 - Конвертор за наизменичну електричну струју приklучite na одговарајући напон (AC 100 - 240В).
 - Немојте користити напонске претvarače ili утикаче који доводе сваку количину електричне енергије.
 - Конвертор за наизменичну електричну струју mora бити спојен на лако доступну утичину u близини.
 - Конвертор за наизменичну електричну струју служи искључivo za употребу u затвореним prostorima.
- Ако чујete неobične zvukove, видите dim ili namišljete nešta neobično, isključite pravtaraz za наизменичну електричну струју iz zidne utičnice te obavestite CD Media S.E. - Nintendo Подршка Клијентима.
- Уређај немојте izlagati toplosti, mikrotalasima, visokim ili izrazito niskim temperaturama ili direktnom sunčevom svetlu.
- Уређај сме dobi u kontakt sa tечnošću i ne сме se koristiti sa mokrim ili masnim rukama. Ako tечnost dođe u уређај, престаните sa коришћењем te obavestite CD Media S.E. - Nintendo Подршка Клијентима.
- Направе немојте izlagati jacim udarcima i pritisicima. Ne povlačiti kablove i nemotite ih ujivati.
- Приključek uređaja nije dozvoljeno dirati prstima ili metalnim predmetima.
- Не dirajte pravtaraz za наизменичну електричну струју ili повезane uređaje u slučaju puњењa za vreme oluja.
- Користите samo kompatibilnu dodatnu opremu koja je certifikovana za upotrebu u vashoj zemlji.
- Немојте растvarljati ili popravljati uređaj sami.
- Ако je uređaj oštećen, treba престанати sa коришћењем и обавестити CD Media S.E. - Nintendo Подршка Клијентима. Не dirajte oštećene podpruža. Izbegavajte kontakt sa istjekom tечnošću.

⚠ УПОЗОРЕНЬЕ – Оште

- Играчku konzolu ili њene priključke i emballaze ne stavljajte u blizinu male dece ili kuhih ljudi. Mašni predmeti kao što su kartice za igraje igrica, microSD kartице, razne druge kartice i delovi ambalaze mogli bi se nainme protugati. Dobri može i do omotača kabla oko vrata.
- Ова igračka konzola ne сме se koristiti na udaljenosti мањој od 15 cm od pejsojekera, uz коришћење бекиних uređaja. Ako imate ugrađeni pejsojeker ili неки други медицински uređaji, provjerite sa svojim lekarom.
- Коришћење бекиних uređaja možda nije dozvoljena na određenim mestima, na primer u avionu ili u bolnicama. Molimo pridržavajte se propisa.
- ⚠ Немојте koristiti slušalice za dugotrajno slušanje pri visokoj jacini zvuka zbor visokog zvучnog pritiska i rizika od oshtećenja sluge. Volumen treba biti takav da još uvek možete čuti zvukove iz okoline u kojoj se trenutno nalazite. Pitaјte svog lekara ako imate simptomu kao što je zúđje u ušima.
- Престаните igrajem ako držite igračku konzolu ili kontroler za vreme puњењa i они se почnu zagrevati, jer to može izazvati opelkotine.
- Osobe sa medicinskim stanjima ili povredama protij, dlanova ili ruka ne смеју koristiti opiciju viširiranja.

НАМЕНА

- Не стављајте конзолу на влажна места где би могло доћи до наглих промена температуре. Ако долази до формирања кондензације, искључите напајање и сачекајте док капи воде не испаре.
- Не користите на прашњавим или задимљеним подручјима.
- Током игре, не покривите вентилационе отворе играчке конзоле како би се избегло прегревање.
- Ако се компоненте затварају, обришите их сувом, меком тканином. Избегавајте да користите разређиваче или раствораче.
- Током игре морате бити свесни своје окoline.
- Утражене батерије треба поново напунити најмање сваких шест месеци. Ако се батерије не користе дуже време, можда их се више неће морати напунити.
- Да бисте смањили ризик од задржавања слике или утишивања слике до кога може да добије на OLED екрану (само HEG-001) Nintendo Switch конзоле, не искључите подразумевани режим спавања конзоле и водите рачун да на OLED екрану није приказана иста слика током дужег временског периода.
- OLED екран (само HEG-001) Nintendo Switch конзоле покрiven је слојем филма који је дизајниран да спречи да дође до расипања фрагмената у случају оштећења. Немојте да га одлепите.



Обавезни сте прочитали информације о здрављу и безбедности на играчкој конзоли Nintendo Switch. Ове информације могу се добити путем SUPPORT (подршке) (подешавања система) у менију HOME.

ВАЖНЕ ИНФОРМАЦИЈЕ ЗА РОДИТЕЉЕ Родитељска контрола

Наш систем Nintendo Switch нуди низ узбудљивих могућности, које нису све прикладне за вашу децу. Припремили смо посебне мере како би наш систем постао сигурујим за вашу децу.

Родитељска контрола Nintendo Switch доступна је на самој играчкој конзоли и може се контролисати путем апликације на вашем паметном телефону. Током почетног постављања играчке конзоле, можете одабрati поставке родитељске контроле. Следите упутства на екрану како бисте завршили подешавања родитељске контроле.

На самој играчкој конзоли, можете користити ПИН за подешавање или промену подешавања родитељске контроле. ПИН се такође може користити за привремено укидање родитељске контроле.

Ваше подешене поставке можете променити у било које време - чак и када нисте код куће - уз помоћ одговарајућих апликација.

Ограничена за куповину у Nintendo eShop

За ограничавање куповине у Nintendo eShop морате Nintendo рачун свог детета повезати са вашим Nintendo рачуном. Приступајте вашем Nintendo рачуну путем паметног телефона или рачунара и узварите рачун за своје дете или га пријукчите својем постојећем рачуну те подесите ограничења параметара Nintendo рачуна.

<https://accounts.nintendo.com>

Употреба контролера Joy-Con (није применљиво на Nintendo Switch Lite)

Прве употребе, једноставно напуните и спојите контролере. То можете учинити повезивањем директно на конзолу или коришћењем исправљача за пуњење за Joy-Con (HAC-012) (продаваје се појединачно). За исправно напајање контролера који су приклучени на конзолу, мора се у исто време напајати и играчка конзола.

Ако је за време употребе Joy-Con одвојен од играчке конзоле, потребно је користити додатан ремен за Joy-Con. Како би се приврстила ремен Joy-Con ускладите + или - на контролеру с истим знакима на ремену. Ремен Joy-Con убаците у регулатор и приврстите га 1 клизном ваквом. Затим ставите и затегните ручни ремен. Регулатор мора се врсто држати и не сме се испустити. Током игре око вас мора бити довољно простора. Након завршетка играња, притисните дугме за помењање пре склапајања ремена из Joy-Con.

Након повезивања Joy-Con с играчком конзолом односно привршићивања ремена Joy-Con мора се правилно усмерити те инсталирати док не чујете клик. Када одвајате Joy-Con од конзоле или другог уређаја, обавезно држите тастер на полјени и повуците напред.



Како активирати и деактивирати портove бежичне мреже

Овај производ има два доступна бежична мрежна порта, Wi-Fi (интернет) и Bluetooth®*.

Режими препродаје	TV режим	Столни режим	Ручни режим**
Wi-Fi	Активно / ИСКЉУЧЕНО	Активно / ИСКЉУЧЕНО	Активно / ИСКЉУЧЕНО
Активирање Wi-Fi	Идите на Интернет у (Подешавања система) у менију HOME и прилагодите интернет везу.		
Деактивирање Wi-Fi	Старт (Подешавања система) у менију HOME у ручном режиму, а затим подесите Flight Mode на Укључено са Wi-Fi мрежом подешеном на Искључено.		
Bluetooth			Активно / ИСКЉУЧЕНО
Активирање Bluetooth везе		Идите на Flight Mode у (Подешавања система) у менију HOME и подесите Flight Mode на Искључено. Или ако је функција Flight Mode и даље омогућена, подесите Bluetooth на Укључено.	
Деактивирање Bluetooth везе	Увек активно**	Старт (Подешавања система) у менију HOME, а затим подесите Flight Mode на Укључено са Bluetooth мрежом подешеном на Искључено.	

* Bluetooth мрежни порт није доступан за Nintendo Switch Lite.

** TV и столни режим нису применивни на Nintendo Switch Lite. Доступан је само ручни режим.

*** Bluetooth мрежни порт у TV режиму је увек активан, јер ће се конзола увек поново активирати помоћу контролера који је упарен преко Bluetooth везе.

Отклањање производа

Овај производ или инсталирани батерије не смеју се олагати заједно с комуналним отпадом.

За више детаља погледајте: www.cmedia.gr/nintendo-support/manuals/

Батерију сме да уклони само квалификовано стручно особље.

Посетите <https://www.cmedia.gr/nintendo-support/disposal-and-recycling/> за више информација.

Информације о гаранцији

Већи информацији о гаранцији, погледајте: www.cmedia.gr/nintendo-support

**Τεχνικές Προδιαγραφές • Τεχνιчески спецификации • Tehničke značajke
Specificatii tehnice • Tehnični podatki • Техничке карактеристике**

Nintendo Switch	Συχνότητες Λειτουργίας • Διαπλοζ(и) на работната честота • Radna frekven-cija • Banda (benzile) frekvenciјe de operare • Frekvenčni pas(ovi) • Oncer radne frekvenčnije	Μέγιστη ισχύς εξόδου • Максимална мощност Радио честота • Maksimalno radno frekvenčijsko područje • Putere maximă frevență-radio • Najvišja moć radijске frekvencije • Максимално радио фреквентно подручје
Bluetooth	2402-2480MHz	3dBm
Wi-Fi	2412-2472MHz / 5180-5250MHz / 5250-5320MHz (χρήση μόνο σε εσωτερικούς χώρους • само за вътрешно ползване • zgolj za uporabo v zaprtih prostorijah • numai utilizare în interior • zgolj za uporabo v zaprtih prostorijah • само за унутрашњу употребу)* / 5500-5700MHz	19dBm / 15dBm / 15dBm
Nintendo Switch – OLED Model	Συχνότητες Λειτουργίας • Διαπλοζ(и) на работната честота • Radna frekven-cija • Banda (benzile) frekvenciјe de operare • Frekvenčni pas(ovi) • Oncer radne frekvenčnije	Μέγιστη ισχύς εξόδου • Максимална мощност Радио честота • Maksimalno radno frekvenčijsko područje • Putere maximă frevență-radio • Najvišja moć radijске frekvencije • Максимално радио фреквентно подручје
Bluetooth	2402-2480MHz	2dBm
Wi-Fi	2412-2472MHz / 5180-5250MHz / 5250-5320MHz (χρήση μόνο σε εσωτερικούς χώρους • само за вътрешно ползване • zgolj za uporabo v zaprtih prostorijah • numai utilizare în interior • zgolj za uporabo v zaprtih prostorijah • само за унутрашњу употребу)* / 5500-5700MHz	15dBm / 7.5dBm / 7.5dBm
Joy-Con (L)	Συχνότητες Λειτουργίας • Διαπλοζ(и) на работната честота • Radna frekven-cija • Banda (benzile) frekvenciјe de operare • Frekvenčni pas(ovi) • Oncer radne frekvenčnije	Μέγιστη ισχύς εξόδου • Максимална мощност Радио честота • Maksimalno radno frekvenčijsko područje • Putere maximă frevență-radio • Najvišja moć radijске frekvencije • Максимално радио фреквентно подручје
Bluetooth	2402-2480MHz	4dBm
Joy-Con (R)	Συχνότητες Λειτουργίας Διαπλοζ(и) на работната честота • Radna frekven-cija • Banda (benzile) frekvenciјe de operare • Frekvenčni pas(ovi) • Oncer radne frekvenčnije	Μέγιστη ισχύς εξόδου • Максимална мощност Радио честота • Maksimalno radno frekvenčijsko područje • Putere maximă frevență-radio • Najvišja moć radijске frekvencije • Максимално радио фреквентно подручје
Bluetooth	2402-2480MHz	4dBm
NFC	13.56MHz	-

Nintendo Switch Lite	Συχνότητες Λειτουργίας Διαπλοζ(и) на работната честота • Radna frekven-cija • Banda (benzile) frekvenciјe de operare • Frekvenčni pas(ovi) • Oncer radne frekvenčnije	Μέγιστη ισχύς εξόδου • Максимална мощност Радио честота • Maksimalno radno frekvenčijsko područje • Putere maximă frevență-radio • Najvišja moć radijске frekvencije • Максимално радио фреквентно подручје	Μέγιστη ισχύς πεδίου • Максимална мощност Електрическо поле • Maksimalna jakost el. polja • Putere maximă câmp electric • Najveća moć polja • Максимална јачин а ел. поља
Bluetooth	2402-2480MHz	2dBm	-
Wi-Fi	2412-2472MHz / 5180-5250MHz / 5250-5320MHz ((χρήση μόνο σε εσωτερικούς χώρους • само за вътрешно ползване • zgolj za uporabo v zaprtih prostorijah • numai utilizare în interior • zgolj za uporabo v zaprtih prostorijah • само за унутрашњу употребу)* / 5500-5700MHz	19dBm / 15dBm / 15dBm	-
NFC	13.56MHz	-	-1dBμA/m
		ΑΤ Αυστρία, Австрия, Austria, Austria, Austrrija, Austrrija ΒΕ Βέλγιο, Белгия, Belgija, Belgia, Belgija BG Βουλγαρία, България, Bulgarija, Bulgaria, Bolgarija, Bugarска CH Ελβετία, Швейцария, Švicaarska, Svica, Швајцарска CY Κύπρος, Кипър, Cipru, Ciper, Cipar, Cipar CZ Τσεχική Δημοκρατία, Чешка република, Česka republika, Republika Čeha, Česka republika, Чешка Република DE Γερμανία, Германия, Njemačka, Germania, Nemciјa, Nemacija, Немачка DK Дания, Danska, Danemarca, Danska EE Естонија, Estonia, Estonija, Estonia, Estonija EL Ελλάδα, Гърция, Grčka, Grecia, Grčija, Grčka ES Ισπανία, Испания, Spanjolska, Spania, Španija, Španija FI Φινλανδία, Финландия, Finska, Finlandia, Finska FR Γαλλία, Francuska, Franța, Francia, Francuska HR Крοατија, Хрватија, Hrvatska, Croatia, Hrvatska, Hrvatska, Hrvatska HU Ουγγαρία, Унгария, Mađarska, Ungaria, Madžarska, Mađarska IE Ιρλανδία, Ирландия, Irkska, Irlanda, Irkska IT Ιταλία, Италија, Italia, Italia, Italija LT Λιθουανία, Литва, Litva, Lituania, Litvaniјa LU Λουξεμбурγό, Люксембург, Luksemburg, Luxemburg, Luksemburg LV Λεττονία, Латвия, Latvija, Letonia, Letonija MT Μάλτα, Malta, Malta, Malta NL Κάτω Χώρες, Нидерландия, Nizozemska, Tările de Jos, Nizozemska, Holandska PL Πολωνία, Полша, Poljska, Polonia, Poљска PT Πορτογαλία, Португалia, Portugal, Portugalia, Portugalska, Portugaliјa RO Ρουμανία, Румунија, Rumunjska, România, Romunija, Rumunija SE Σουηδία, Швеција, Švedska, Suedia, Švedska, Шведска SI Σλοβενίја, Словенија, Slovenija, Slovenia, Slovenija SK Σλοβακія, Словакія, Slovačka, Slovacchia, Slovaška, Slovacia, Slovenska, Slovenska, Slovaca UK(NI) Ηνωμένη Βασίλειο (Βρετανία Ιρλανδία), Обединеното кралство (Северна Ирландия), Уједињено Кралевство (Северна Ирска), Regatul Unit (Irlanda de Nord), Združeno kraljestvo (Severna Irska), Уједињено Кралевство (Северна Ирска) UK(SI) Ηνωμένη Βασίλειο (Βρετανία Ιρλανδία), Обединеното кралство (Северна Ирландия), Уједињено Кралевство (Северна Ирска), Regatul Unit (Irlanda de Nord), Združeno kraljestvo (Severna Irska), Уједињено Кралевство (Северна Ирска)	

Πληροφορίες Οικολογικού σχεδιασμού για τον προσφερόμενο Nintendo Switch AC
 Ινформация за екодизайн за AC адаптер на Nintendo Switch • Informacije o eko-dizajnu prevornika Nintendo Switch za izmjeničnu električnu struju • Informații Ecodesign pentru adaptorul de curent alternativ Nintendo Switch • Informații o okoljsko primerni zasnovi za Nintendo Switch adapter izmeničnega toka • Информации о еко дизайне адаптера наизменнической струи Nintendo Switch

Αριθμός εμπορικού μητρώου του εξουπούτρημένου αντιπροσώπου για την ΕΕ • Търговски регистрационен номер на оторизирана представител за ЕС • Trgovački registrarski broj ovlaštenog zastupnika za EU • Numărul de înregistrare comercial al reprezentanților autorizați la UE • Številka vpisa pooblaščenega zastopnika za EU v register gospodarskih družb • Комерцијални регистриранији број на извлаштеној представници у ЕУ	HRB Nr. 135709	
Κωδικός ποντέλου • Ιδεντιφικατόρ από τον μοντέλο • Identifikator modela • Identificator model • Identifikacijska oznaka modela Идентификатор модели	HAC-002(EUR)	
Τάση Εξόδου • Βιοδόχιο ημερήσιο πάρον • Ulazni napon Tensiunea de intrare • Vhodna napetost • Улазни напон	AC 100-240V	
Συχνότητα εισόδου AC • Βιοδόχια AC χειροτονία • Ulazna AC frekvencija • Frekvencija c.a. de intrare • Vhodna frekvenca izmenične toke (AC) • Улазна фреквенија наизменничне струје	50/60Hz	
Τάση Εξόδου • Εισόδημα ημερήσιο πάρον • Izlazni napon • Tensiunea de ieșire • Izhodna napetost • Извлазни напон*	DC 5.0V	DC 15.0V
Ρεύμα εξόδου • Εισόδημα τοκ • Izlazna struja • Currente de ieșire • Izhodni tok • Извлазна струја	1.5A	2.6A
Ισχύς εξόδου • Εισόδημα μощност • Izlazna snaga • Putere de ieșire • Izhodna moć • Извлазна снага	7.5W	39.0W
Μέση ενέργεια απόδοση • Σρεδία ακτινικής επενδυτικότητας • Prosečna aktivna učinkovitost • Eficiență activă medie Povprečenje izkoristek • Просечна активна ефикасност	76.8%	88.5%
Απόδοση σε χαμηλό φορτίο (10%) • Επενδυτικότητα πριν από τη λειτουργία (10%) • Učinkovitost pri niskom opterećenju (10 %) • Eficiență la sarcină redusă (10%) • Izkoristek pri nizki obremenitvi (10 %) • Ефикасност при малом оптерећењу (10%)	–	83.0%
Κατανάλωση διένευσης πορτίου • Κατανάλωση ενέργειας πριν από τη λειτουργία • Consumul de energie fără încărcare • Потрошња енергии в stanju brez obremenitve • Потрошња снаге без оптерећења	0.08W	0.08W

*Ο προφρογραμματισμένος AC (HAC-002(EUR)) έχει ρεύμα εξόδου DC δύο είδων και το τάση εξόδου αλλάζει αυτόματα ανάλογα με την συνθήσειμη συσκευή. • AC адаптер (HAC-002(EUR)) има два типа DC изкориза мощности, а изкоризоато напрежение автоматично се сменя в зависимост от сврзаного устройства. • AC адаптер (HAC-002(EUR)) има две vrste istosmjene (DC) izlazne snage, a plazni se napon mijenja automatski ovisno o priključenom uređaju. • Adaptorul de curent alternativ (HAC-002(EUR)) are două tipuri de putere de ieșire continuu, iar tensiunea de ieșire este modificată automat în funcție de dispozitivul conectat. AC адаптер (HAC-002(EUR)) има две vrsti izhodne moći energetskog toka (DC), izhodna napetost pa se samodejno spreminja glede na priključeno napravo. • Адаптер наизменнической струи (HAC-002(EUR)) имеет два типа излазне снаге једносмерне струје, а излазни напон се аутоматски мења у зависности од повезаног uređaja.

Πληροφορίες Οικολογικού σχεδιασμού Προϊόντος

Πληροφορίες σχετικές με την αποδοτικότητα πόρων αυτού του προϊόντος διατίθενται στη διεύθυνση www.cdmmedia.gr/nintendo-support/switch-ecodesign

Προϊόντος Ινформάτικη από τον εκονομικό θίγοντα:

Информацията, свързана с енергийната ефективност на този продукт, както и ефективността на използване на ресурсите е налична на www.cdmmedia.gr/nintendo-support/switch-ecodesign

Informacije o ekološkom dizajnu proizvoda:

Informacije koje se odnose na energetski učinkovitost i učinkovitost resursa dostupne su na www.cdmmedia.gr/nintendo-support/switch-ecodesign

Informații Ecodesign privind produsul:

Informații referitoare la eficiența energetică a prezentului produs și la utilizarea eficientă a resurselor sunt disponibile la www.cdmmedia.gr/nintendo-support/switch-ecodesign

Izdelek Informacije o okoljsko primerni zasnovi:

Informacije o energetske učinkovitosti in učinkovitosti rabi virov tega izdelka so na voljo na www.cdmmedia.gr/nintendo-support/switch-ecodesign

Производ Информације о еколошком дизајну:

Информације о енергетској ефикасности и ефикасности ресурса овог производа су доступне на www.cdmmedia.gr/nintendo-support/switch-ecodesign

Προειδοποίηση σχετικά με την αλλαγή/απενεργοποίηση των λειτουργιών διαχείρησης ισχύος Auto-Sleep (Αυτόματη λειτουργία αναμονής): Αν αφήσετε το χρόνο ή πιέλεξτε "Never" (Ποτέ), η κονσόλα θα καταναλώνει περισσότερο ενέργεια.

Διατήρηση εναρμότητας σύνδεσης στην λειτουργία αναμονής (ισχύει μόνο για το μοντέλο Nintendo Switch – OLED): Αν αυτή η επιλογή είναι ενεργοποιημένη και η κονσόλα χρησιμοποιεί εναρμότητα σύνδεση στη διαδικτύο, οι μεταφορές θα έκινουν άμεσα ακόμα και θα η κονσόλα είναι σε λειτουργία αναμονής, αλλά η κονσόλα θα καταναλώνει περισσότερο ενέργεια.

Πρεδупρеждение относно промяна/дезактивиране на функциите за управление на захранването Auto-Sleep (Автоматично застинаване): Ако увеличите времето или изберете „Never“ (Никога), конзолата ще консумира повече енергия.

Поддръжане на кабелна връзка в режим на застинаване (само за Nintendo Switch – OLED модел):

Ако тази опция е активирана и конзолата използва кабелна интернет връзка, изтеглянията ще започнат незабавно дори когато конзолата е в режим на застинаване, но конзолата ще консумира повече енергия.

Upozorenje o promjeni/deaktivirajućoj funkciji upravljanja napajanjem

Auto-Sleep: Ako povećate vrijeme ili odaberete „Never“ (Nikad), konzola će trošiti više energije.

Održavanje žičane veze u načinu mirovanja (samo Nintendo Switch – OLED model): ako je ova opcija omogućena i konzola koristi žičanu internetsku vezu, preuzimanja će započeti odmah čak i kada je konzola u stanju mirovanja, ali će konzola trošiti više energije.

Avertisment privind schimbării/dezactivarea funcțiilor de gestionare a energiei

Auto-Sleep: dacă măriți timpul sau selectați „Never“ (Niciodată), consola va consuma mai multă energie. Mențineți conexiunea prin cablu în modul Sleep (numai pentru Nintendo Switch – model OLED): dacă această opțiune este activată și consola utilizează o conexiune la internet prin cablu, descărările vor începe imediat chiar și atunci când consola este în modul de repaus, dar consola va consuma mai multă energie.

Opozorilo o spremjanju/izklapanju funkcij upravljanja porabe energije.

Auto-Sleep (Автоматски начин мirovanja): Če povečate čas ali izberete »Never« (Nikoli), bo konzola porabila već energije.

Ohranite žično povezavo u načinu mirovanja (samo Nintendo Switch – model OLED): Če je ta možnost omogućena i konzola uporablja žično internetno povezavo, se bodo prenosi začeli takoj, tudi ko je konzola v načinu mirovanja, vendar bo konzola porabila več energije.

Упозорење у вези са изменом/дезактивирањем функција за управљање напајањем.

Auto-Sleep (Ауто-спавање): Ако повећате време или изберете „Never“ (Никад), конзола ће трошити више енергије.

Одржавање живчане везе у режиму спавања (само за Nintendo Switch – OLED модел):

Ако је ова опција укључена и конзола користи живчану интернет везу, преузимања ће започети одмах чак и када је конзола у режиму спавања, али ће конзола трошити више енергије.

Апликации и съвети • **Информация за поддръжка** • **Изисквания за захранване и информация на ЕС за универсалното зарядно устройство** • **Zahtevi za napajanje i informacije o jedinstvenom punjaču za EU** • **Cerințele de energie și informațiile privind incărcătoarele comune din UE** • **Zahteve za napajanje i splošne informacije o polnilniku u EU** • **Захтеви за напајање и заједничке информације о пуњачу у ЕУ**

Nintendo Switch (HAC-001-01)*



Н токуš, пошто е използван ото то фортост претпие да купувате метадин токулахистон 2,5 W пошто е използван ото то радиосъоръжението и е ёдъс 10 W прокесиенено да епитеухе ѹ мегистот токулахистон фортост. • Предоставянето ото зарядното устройство мощност трябва да бъде между минимум 2,5 W, изисквани ото радиосъоръжението, и максимум 10 W, за да се постигне максимална скорост на зареждане. • Снага коју испоручује пунјач мора бити измежду най-максимум 2,5 вата потребни за радијски опрему и нај-максимум 10 вата како би се постигнала максимална брзина пуњења. • Енергия furnizatà de incàrcator trebuie să fie cuprinsă între min. 2,5 waf, astfel cum este cerută de echipamentele radio, și max. 10 waf, pentru a obține viteza maximă de incàrcare. • Moč, ki jo zagotavlja polnilnik, mora biti med minimalno 2,5 W, potrebni za radijsko opremo, in maksimalno 10 W, da se doseže največja hitrost polnjena. • Снага коју испоручује пуњач мора бити између минимално 2,5 вата потребних за радио-опрему и максимално 10 вата да би се постигла максимална брзина пуњења.

Nintendo Switch – OLED Model (HEG-001)*



Н токуš, пошто е използван ото то фортост претпие да купувате метадин токулахистон 2,5 W пошто е използван ото то радиосъоръжението и е ёдъс 14 W прокесиенено да епитеухе ѹ мегистот токулахистон фортост. • Предоставянето ото зарядното устройство мощност трябва да бъде между минимум 2,5 W, изисквани ото радиосъоръжението, и максимум 14 W, за да се постигне максимална скорост на зареждане. • Снага коју испоручује пунјач мора бити измежду най-максимум 2,5 вата потребни за радијски опрему и нај-максимум 14 вата како би се постигнала максимална брзина пуњења. • Енергия furnizatà de incàrcator trebuie să fie cuprinsă între min. 2,5 waf, astfel cum este cerută de echipamentele radio, și max. 14 waf, pentru a obține viteza maximă de incàrcare. • Moč, ki jo zagotavlja polnilnik, mora biti med minimalno 2,5 W, potrebni za radijsko opremo, in maksimalno 14 W, da se doseže največja hitrost polnjena. • Снага коју испоручује пуњач мора бити између минимално 2,5 вата потребних за радио-опрему и максимално 14 вата да би се постигла максимална брзина пуњења.

Nintendo Switch Lite (HDH-001)*



Н токуš, пошто е използван ото то фортост претпие да купувате метадин токулахистон 2,5 W пошто е използван ото то радиосъоръжението и е ёдъс 9 W прокесиенено да епитеухе ѹ мегистот токулахистон фортост. • Предоставянето ото зарядното устройство мощност трябва да бъде между минимум 2,5 W, изисквани ото радиосъоръжението, и максимум 9 W, за да се постигне максимална скорост на зареждане. • Снага коју испоручује пунјач мора бити измежду най-максимум 2,5 вата потребни за радијски опрему и нај-максимум 9 вата како би се постигнала максимална брзина пуњења. • Енергия furnizatà de incàrcator trebuie să fie cuprinsă între min. 2,5 waf, astfel cum este cerută de echipamentele radio, și max. 9 waf, pentru a obține viteza maximă de incàrcare. • Moč, ki jo zagotavlja polnilnik, mora biti med minimalno 2,5 W, potrebni za radijsko opremo, in maksimalno 9 W, da se doseže največja hitrost polnjena. • Снага коју испоручује пуњач мора бити између минимално 2,5 вата потребних за радио-опрему и максимално 9 вата да би се постигла максимална брзина пуњења.

*Н лентиоруја трелератор. (Без изкуш за то Nintendo Switch Lite) онците изку єдбоу 39 W. Авто сиене асплодтеро ото тис онтпитец изкуш, чи то фортост пошто єондлеронта паранду. Онла то рончла оптощрицун таеке фортост USB PD ки тоупорон да еповофортостов јејло енблрингате фортост се ѡтлон ёдъс 15 V. • Режимът TB (не е приложим за Nintendo Switch Lite) изисква изходна мощност ото 39 W. Тази мощност е по-висока ото изискванието за захранване при зареждане, посочени по-горе. Всички модели поддържал ёзро зареждане чрез USB PD и могат да се зареждат чрез кабели зареждане при напрежение до 15 V. • TV нацин радио (не приложим на Nintendo Switch Lite) захтева излазна snagu od 39 vata. Ово је јаче од горе наведених захтева за напајање за пуњење. Svi modeli поддржавају USB PD brzo punjenje i mogu se puniti putem kablovskog punjenja na naponu do 15 volti. • Modul TV (nu se aplică în cazul Nintendo Switch Lite) necesită o putere de ieșire de 39 wati. Această valoare este mai mare decât cerințele de energie pentru incarcarea indicate mai sus. Toate modelele acceptă incarcarea rapidă PD prin USB PD și pot fi reincarcate prin intermediu incarcări cu fir, la tensiuni de pana la 15 volti. • TV način (ne velja za Nintendo Switch Lite) zahteva izhodno moć 39 W. To presega navedene zahteve za napajanje za poljevenje. Vsi modeli podpriju hitro poljenje USB PD in omogočajo zično poljenje pri napetosti do 15 voltov. • TB режим (не односи се на Nintendo Switch Lite) захтева излазна snagu od 39 wati. То је више од наведених захтева за напајање за пуњење. Сви модели поддржавају брзо пуњење USB PD и могу користити жичано пуњење при напону до 15 волти.

Плъророфиреъс Упостртикс • Информация за поддръжка Dodatne informacije • Informatii de Suport • Dodatne informacije Додатне информации

CD Media S.E. - Трима Сервіс Nintendo

[180416/GRE]

CD Media S.E. - Трима Сервіс Nintendo ncs@cdmedia.gr

www.cdmedia.gr/nintendo-support

Микроп Атрина, Левар. Кифисас 32,
151 25, Мароуси, Атина, Еллада

Телефонно апо тоафери: 801-5555090
Телефонно апо кунтъ: +30 211-1060400
(Денутра еуаς Параскеви, 09:30 - 17:30)

Ои килесеи ото ѿн ѿн телевфонико
ардиом хречонанта ѿнсе тїс
тимологикас политике тои пароху ѿ
тои оптоион ѿнсащте ѿнбезбленмено.

CD Media S.E. – Обслужване на клиенти Nintendo

[180416/BLG]

CD Media S.E. – Обслужване на клиенти Nintendo ncs@cdmedia.gr

www.cdmedia.gr/nintendo-support

Смол Атрина, Бул. Кифисиас Nr. 32,
151 25, Мароуси, Атина, Гърция

тел.: +30 211-1060400 (от понеделник до петък, в часовия интервал 09:30 - 17:30)

Позвъняванията към този номер се тасват в съответствие с тарифния политика на доставчика, към който сте абонирани.
Предлагаме телефонни услуги за обслужване на клиенти само на английски език.

CD Media S.E. – Подршка клиентима Nintendo

[180416/HR]

CD Media S.E. – Podrška klijentima Nintendo ncs@cdmedia.gr

www.cdmedia.gr/nintendo-support

Small Atrina, Br. 32, Kifisis Ave.,
151 25, Marousi, Atena, Grčka

tel. +30 211-1060400 (од понеделјка до петка, од 09:30 до 17:30 сати)

Позиви на тај број се наплачују овисно о
оценку ващег давателя телефонских услуга.
Услуге поддршка клиентима путем телефона
доступне су само на енглеском језику.

CD Media S.E. – Suport Clienti Nintendo

[180416/RO]

CD Media S.E. – Suport Clienti Nintendo ncs@cdmedia.gr

www.cdmedia.gr/nintendo-support

Small Atrina, Bd. Kifisis, Nr. 32
151 25, Marousi, Atena, Grecia

tel.: +30 211-1060400 (de luni până vineri,
în interval orar 09:30 - 17:30)

Apelurile către acest număr sunt taxate
în conformitate cu politica de tarifare a
furnizorului la care sunteți abonați.
Serviciile de suport clienti telefonicne sunt
disponibile doar în limba engleză.

CD Media S.E. – Nintendo Подршка Strankam

[180416/SLO]

CD Media S.E. – Nintendo Podpora Strankam ncs@cdmedia.gr

www.cdmedia.gr/nintendo-support

Small Atrina, Št. 32, Kifisis Ave.,
151 25, Marousi, Atene, Grčija

tel.: +30 211-1060400 (од понеделјка до петка, 09:30 - 17:30)

Klici na то телефонско стелвико се
зарацујују в складу сенокима
понудника телефонских storitev. Storitev
поддрже употребником по телефону на
волго зголj в angleškem jeziku.

CD Media S.E. – Nintendo Подршка Клијентима

[180416/SRB]

CD Media S.E. – Nintendo Подршка Клијентима ncs@cdmedia.gr

www.cdmedia.gr/nintendo-support

Смалл Атрина, Бр. 32, Кифисиас Аве.
151 25, Мароуси, Атина, Грчка

тел. +30 211-1060400 (од понедељка
до петка, од 09:30 до 17:30 сати)

Позиви на тај број се наплачују
зависно о ценици ващег добављача
телефонских услуга. Услуге поддршка
клијентима путем телефона доступне
су само на енглеском језику.

Για επεξηγήσεις των συμβόλων και των σημάνσεων που χρησιμοποιούνται σε αυτό το προϊόν,
παρακαλώ επισκεφθείτε το www.cdmedia.gr/nintendo-support/manuals

За обяснение на символите и маркировките, използвани за този продукт, вижте
www.cdmedia.gr/nintendo-support/manuals/

За појашњење симбола и ознака коришћених на овом производу посетите на

[www.cdmedia.gr/nintendo-support/manuals/](http://www.cdmedia.gr/nintendo-support/manuals)

Pentru explicații privind simbolurile și marcajele folosite pe acest produs, accesați

[www.cdmedia.gr/nintendo-support/manuals/](http://www.cdmedia.gr/nintendo-support/manuals)

Za razlaganje simbola i oznak, uporabljenih v povezavi s tem izdelkom, obiščite

[www.cdmedia.gr/nintendo-support/manuals/](http://www.cdmedia.gr/nintendo-support/manuals)

Објашњења симбола и ознака на производу потражите на адреси

[www.cdmedia.gr/nintendo-support/manuals/](http://www.cdmedia.gr/nintendo-support/manuals)

ΔΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ

Με το πάρον, η Nintendo δηλώνει ότι ο τόπος του ασύρματου εξοπλισμού (Nintendo Switch/
Nintendo Switch – OLED Model/Nintendo Switch Lite/Joy-Con) συμμορφώνεται με την Οδηγία 2014/53/EU.
Το πλήρες κείμενο της δήλωσης συμμόρφωσης EK είναι διαθέσιμο στην παρακάτω ηλεκτρονική διεύθυνση:
[www.cdmedia.gr/nintendo-support/manuals/](http://www.cdmedia.gr/nintendo-support/manuals)

ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА СЪОТВЕТСТВО

Чрез настоящото, Nintendo декларира, че радио оборудването (Nintendo Switch/Nintendo Switch –
OLED Model/Nintendo Switch Lite/Joy-Con) е съобразено със директивата 2014/53/EU. Целият текст на
декларацията за съответствие ЕС е на разположение, на следният интернет адрес:
[www.cdmedia.gr/nintendo-support/manuals/](http://www.cdmedia.gr/nintendo-support/manuals)

IZJAVA O SUKLADNOSTI

Nintendo izjavljuje da je radijska oprema (Nintendo Switch/Nintendo Switch – OLED Model/Nintendo Switch Lite/
Joy-Con) skladna s Direktivom 2014/53/EU. Tekst Izjave o sukladnosti EU dostupan je putem sljedeće veze:
[www.cdmedia.gr/nintendo-support/manuals/](http://www.cdmedia.gr/nintendo-support/manuals)

DECLARAȚIE DE CONFORMITATE

Prin prezenta, Nintendo declară faptul că echipamentul de radio (Nintendo Switch/Nintendo Switch – OLED Model/
Nintendo Switch Lite/Joy-Con) respectă Directiva 2014/53/UE. Textul integral al declarării de conformitate UE
este disponibil în următoarea adresă de internet: [www.cdmedia.gr/nintendo-support/manuals/](http://www.cdmedia.gr/nintendo-support/manuals)

IZJAVA O SKLADNOSTI

Nintendo izjavlja, da je radijska oprema (Nintendo Switch/Nintendo Switch – OLED Model/ Nintendo Switch Lite/
Joy-Con) skladna z Direktivo 2014/53/EU. Celotno besedilo Deklaracije o skladnosti EU je dostopno na nasled-
nji spletni povezavi: [www.cdmedia.gr/nintendo-support/manuals/](http://www.cdmedia.gr/nintendo-support/manuals)

ИЗЈАВА О УСАГЛАШЕНОСТИ

Nintendo изјављује да је радијска опрема (Nintendo Switch/Nintendo Switch – OLED Model/ Nintendo Switch Lite/
Joy-Con) усаглашена са Директивом 2014/53/ ЕУ. Текст Изјаве о усаглашености ЕУ доступан је путем следеће
веze: [www.cdmedia.gr/nintendo-support/manuals/](http://www.cdmedia.gr/nintendo-support/manuals)

The Bluetooth® word mark and logos are registered trademarks owned by Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by Nintendo
is under license. Other trademarks and trade names are those of their respective owners.

© Nintendo. Trademarks are property of their respective owners. Nintendo Switch and Joy-Con are trademarks of Nintendo.



Για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με το Nintendo Switch, παρακαλώ επισκεφθείτε τη σελίδα του CD Media S.E. - Τμήμα Σέρβις Nintendo.

За повече информации относно Nintendo Switch, моля посетете website-а за CD Media S.E. – Обслужване на клиенти Nintendo.

Za više informacija o igračoj konzoli Nintendo Switch, posjetite web stranicu CD Media S.E. - Podrška Klijentima Nintendo.

Pentru mai multe informații despre Nintendo Switch, vă rugăm să vizitați website-ul de CD Media S.E. – Suport Clienti Nintendo

Za podrobnejše podatke o konzoli Nintendo Switch obiščite spletno stran CD Media S.E. – Nintendo Podpora Strankam.

За више информација о играчкој конзоли Nintendo Свртцх, посетите Интернет страницу CD Media S.E. - Nintendo Подршка Клијентима.

www.cdmedia.gr/nintendo-support



Κατασκευαστής • Производител • Proizvodjač • Prodùctor • Proizvajalec • Произвођач:

Nintendo Co., Ltd., Kyoto 601-8501, Japan

Εισαγωγέας για την ΕΕ • Вносител в ЕС • Uvoznik u EU • Importator in UE • Uvoznik za EU • Увозник за ЕУ:
Nintendo of Europe SE, Goldsteinstrasse 235, 60528 Frankfurt, Germany

MXAS-HEG-S-EUR_BAL-WWW7